



E-mail: distributor@hyggeraquarium.com

Website: www.hyggeraquarium.com

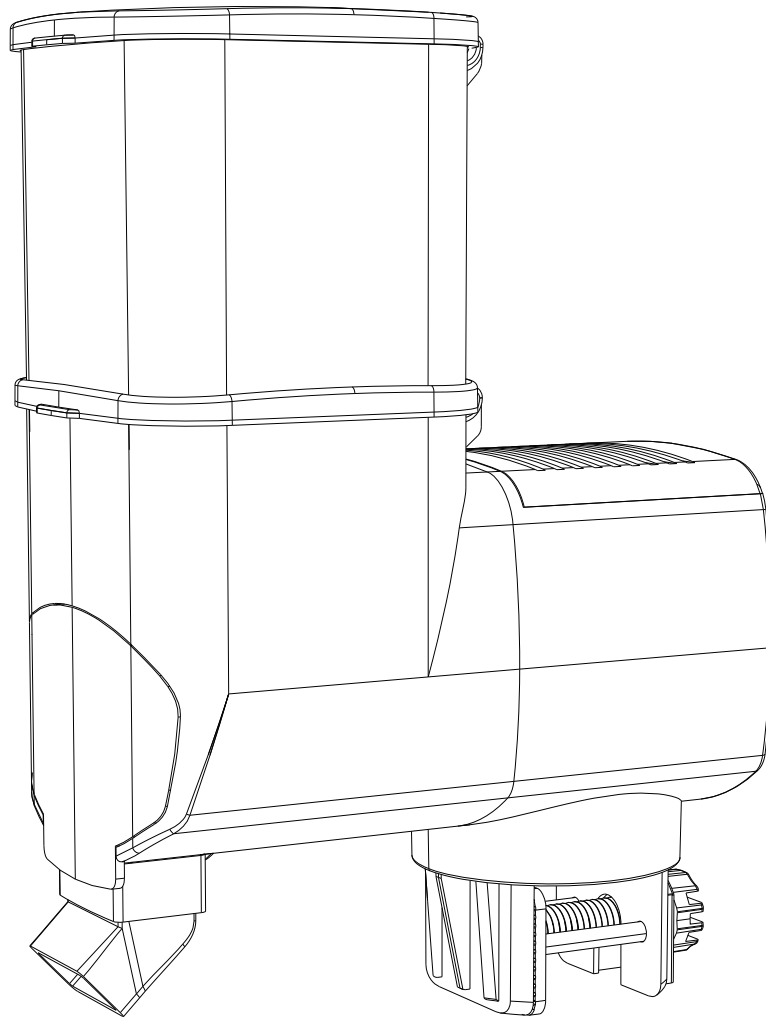


English	-----	Page 1-8
Deutsch	-----	Seite 9-16
Français	-----	Page 17-24
Español	-----	Página 25-32
Italiano	-----	Pagina 33-40



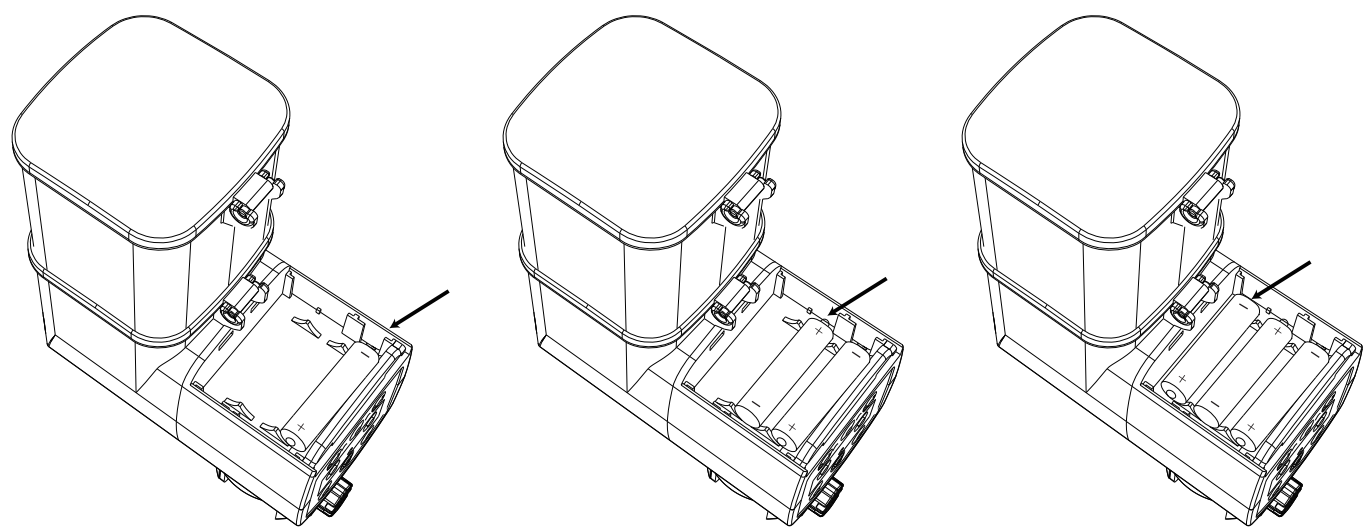
HG169 USER MANUAL

hygger Granary Adjustable Fish Feeder

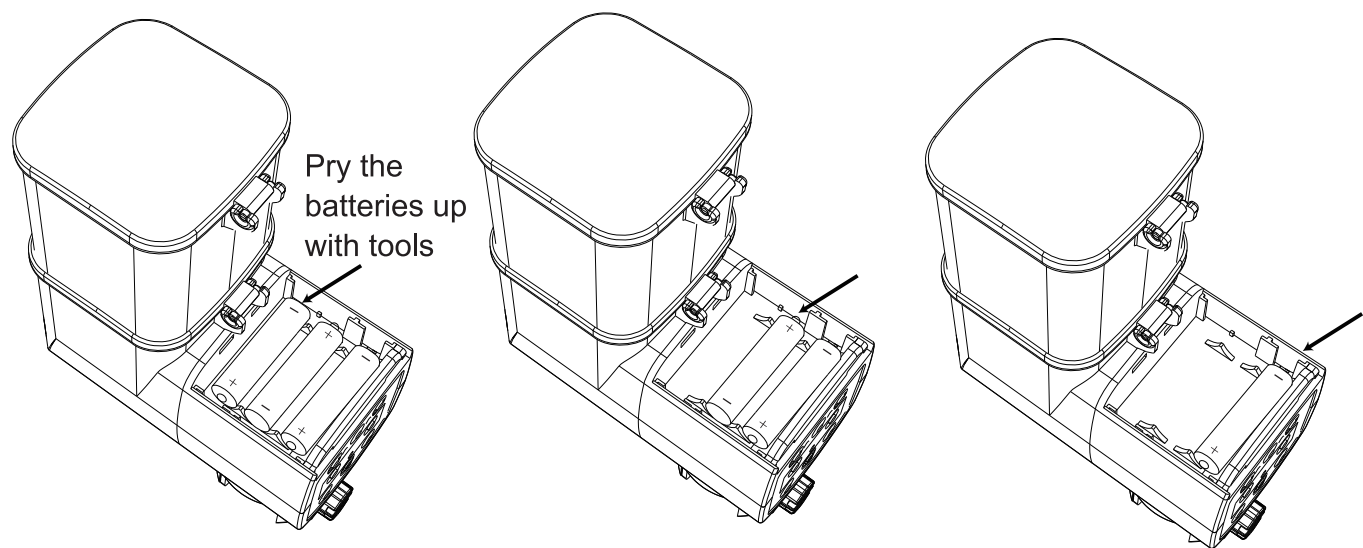


The hygger Granary Adjustable Fish Feeder is controlled by an intelligent IC and is suitable for various aquarium sizes. It meets the requirements for daily feeding and transportation over long distances. Please read this user manual carefully before use and keep it for future reference; follow the instructions to ensure proper use.

Steps for installing the feeder battery:



Steps for replacing the feeder battery:



1.PRODUCT FEATURES

- Up to 6 feedings per day can be set
- Easy to fill with fish food
- LCD display: Displays clock and feeding parameters
- You can synchronize the clock with the local time
- This feeder is suitable for food particles with a diameter of less than 3mm
- Hold up to 350ml or 500ml of fish food

2.PRODUCT SPECIFICATIONS

Model	Capacity	Suitable fish tank thickness	Suitable for dry food diameter	Endurance time
HG169	350ml	<18mm	≤3mm	≥60 days
	500ml	<27mm	≤3mm	≥60 days

3.FACTORY SET FEEDING TIME

Number of feedings	Feeding time	Food quantity
1	7:00	3(5g)
2	12:00	3(5g)
3	17:00	3(5g)
4	-	-
5	-	-
6	-	-

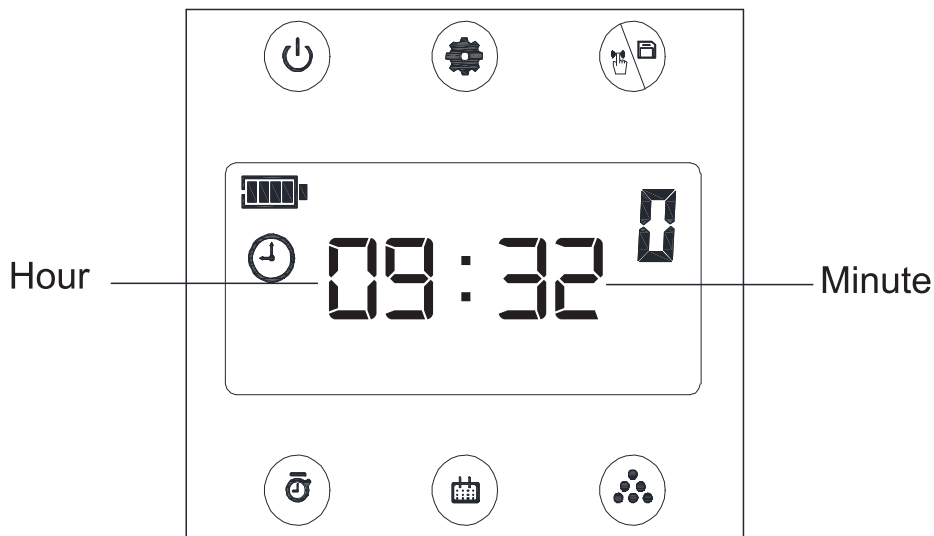
Please note: "-"means no feeding time is set, each feeding cycle lasts 2 seconds.

4.CONTROL PANEL



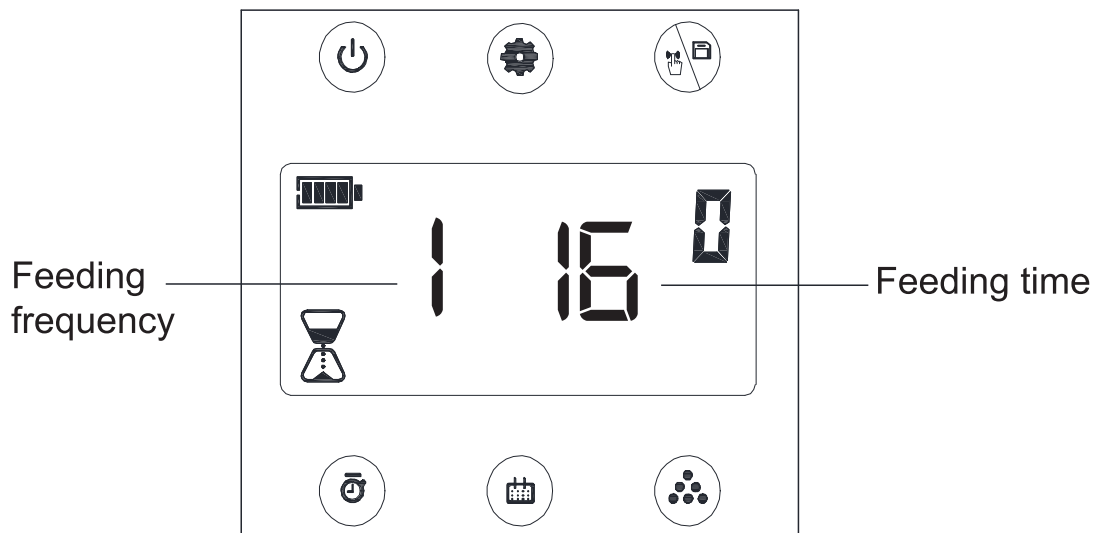
5.INSTRUCTIONS FOR USE

- 1) ⏻ Power button: Install the battery and press the power button to start setting the feeder.
- 2) Time Setting



- ① Press " ⌚ " and then press " ⚙️ " to enter the time setting interface, and the four-digit display will flash.
- ② Press " ⌚ " to set the hour, and press " 📅 " to set the minute.
- ③ After the setting is complete, press " 💾 " to save and exit the menu to return to the main interface.
- ④ Press " ⌚ " once in normal mode to check the set time.

3) Feeding Time Setting

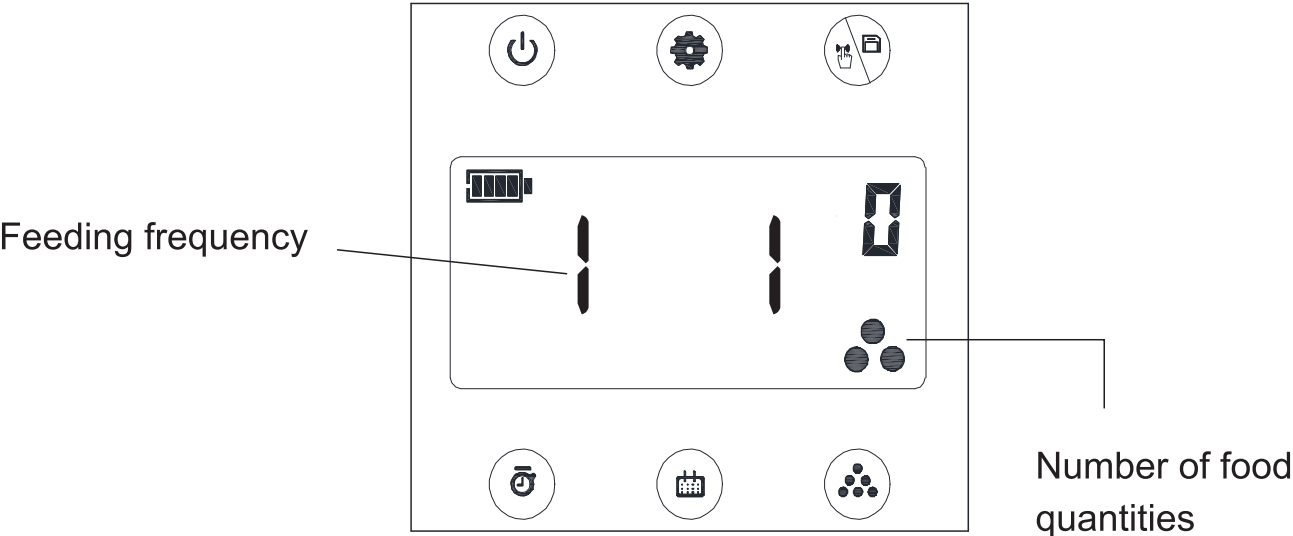


- ① Press " 📅 " to enter the feeding time setting interface.
- ② Press " ⚙️ " to set the feeding time for the first meal, and the two-digit display will flash ("--" indicates no feeding).
- ③ Press " 📅 " to set the hour, then press " ⚙️ " to set the feeding time for the next meal.
- ④ After setting, press " 💾 " to save.

Note:

- ① Feeding time is on the hour.
- ② Up to 6 feeding times can be set.
- ③ Please set the feeding time clockwise.

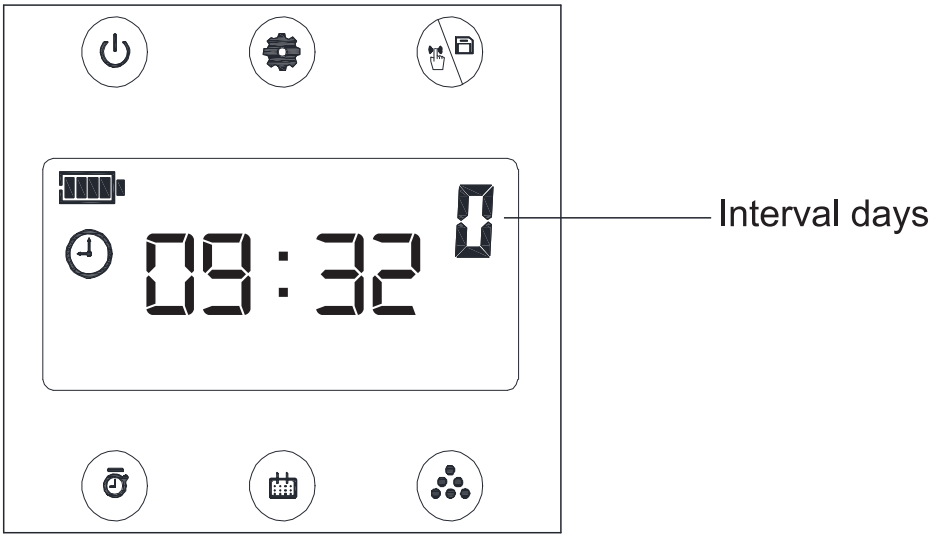
4) Food Quantity Setting



- ①Press "⋯" button to enter the interface to display the food quantity of each meal, the last digit on the screen will flash. Then, press "⚙️" button to enter the interface for setting the food quantity for each meal.
- ②Press "⋯" to set the food quantity for each meal, you can choose from 9 different food quantities and then press "⚙️" to set the next meal.
- ③After setting, press "⏸️" to save the setting and exit the menu.

Note: Each feeding portion lasts 2 seconds.

5) Feeding Interval Setting



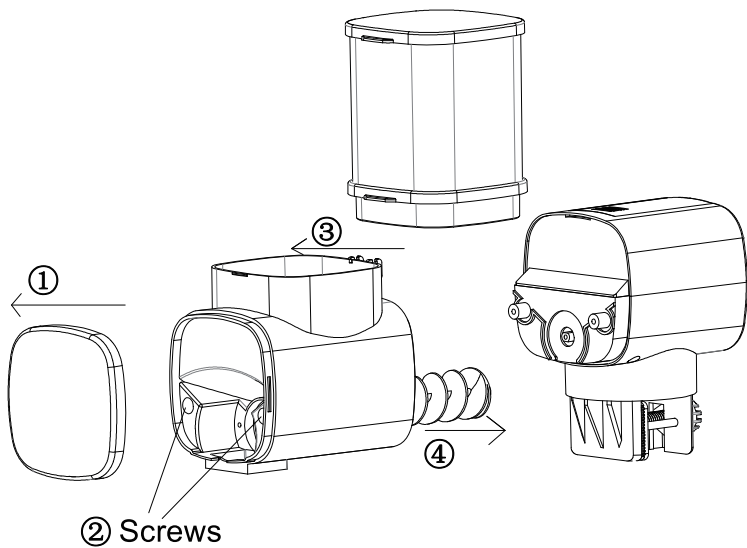
Press and hold "⚙️" for 3 seconds, and "Interval Days between feedings" will flash. Each time you press "⚙️", the value increases by 1 unit. The default setting is "0", and the interval can be set up to "7" days.

6) Manual feeding

In normal standby mode, press the "🚫" button for 2 seconds to feed manually.

6.ATTENTION

- 1) This product is designed for indoor use only and should not be submerged in water.
- 2) When refilling fish food, clean out any residual powder from the container to prevent the screw from getting stuck due to moisture.
- 3) Always use a compatible battery when replacing the battery.
- 4) Do not flush the interior of the container with water.
- 5) Perform routine maintenance on the product once every month.
- 6) Disassemble and clean the screws:
 - ① Open the front cover.
 - ② Unscrew the two screws.
 - ③ Remove the food container.
 - ④ Take out the screws.



7.TROUBLESHOOTING

Problem	Reason	Solution
No display on control panel	Low battery （Size 5 battery）	Replace the battery
	Internal connection cable is loose	Open the battery box and reinstall it
	The switch is off	Turn on the switch
Display but no response	The screw gets stuck	Clean the screw
The impeller spins but no food dispensed	Food is agglomerated	Smash the food

8.HYGGER LIMITED MANUFACTURER'S WARRANTY

We offer the end user of this product a manufacturer warranty of 3 (2) years from the date of sale if this product was purchased from a hygger[®]-authorised specialist dealer

Retain receipt for any future warranty claim. Conditions apply. Products are guaranteed by hygger[®] Aquatic Supplies to the original purchaser against defective material and workmanship under normal use for a period up to 3 (2) years from the date of the original purchase through an Authorized Dealer. Refer to the User Manual included with your product for specific warranty details.

Products have no warranty if:

- 1.) The product has been serviced, modified or tampered with by anyone other than hygger[®] Aquatic Supplies.
- 2.) The product has been abused or damaged (including broken or cracked bulbs), and/ or.
- 3.) The product has been transported without proper packaging.
- 4.) The product was purchased from an Unauthorized Reseller.

WARRANTY LIABILITY DISCLAIMER

In no event will hygger[®] be liable for any consequential or incidental damages, including but not limited to, lost aquatic life, personal injury, property damage, equipment damage, lost profits, lost wages, lost savings, lost income, etc., arising out of the use of any hygger[®] products.

1.0. Terms and Conditions of Warranty.

- 1.1. hygger[®] warrants to the purchaser, for 3 (2) years from date of original purchase through an Authorized hygger[®] Reseller, free to repair or replace parts where fault is found due to defective materials or faulty workmanship and where goods do not operate in accordance with the instructions.
- 1.2. All claims for repair or replacement must be made at place of purchase.
- 1.3. Only the direct purchaser is entitled to warranty claims against us and these are not transferable without our consent.
- 1.4. The original and dated Proof of Purchase (receipt) must be supplied with all goods claims. Please also provide this Guarantee where possible.
- 1.5. Wear parts (e.g.: seals, suction devices, axes, pump wheels, light sources, pH electrodes, filter media, such as filter cartridges, as well as UVC burners), glass damage and the opening of the product, as well as structural changes or the use of non-hygger[®] original parts are excluded from the guarantee.

- 1.6. All goods subject to claim under Guarantee should be prepared for transportation in the original packaging or other comparable packaging which offers the same degree of protection and hygger[®] must incur no costs from the shipment.
- 1.7. Where claims on inspection reveal goods are in normal working order, hygger[®] will request reimbursement of all reasonable costs incurred.
- 1.8. Warranty claims do not exist in the case of only insignificant deviations from the agreed or customary condition or usability, e.g. insignificant deviations in colour, dimensions and/or quality or performance characteristics of the products.
- 1.9. Our warranty obligation extends only to the delivery of newly manufactured products. Unless otherwise agreed, used products are sold as seen, excluding any warranty.

For more warranty information, please see the hygger website.

9.DISPOSAL

Do not dispose of this product as unsorted municipal waste. Collection of such waste separately for special treatment is necessary. This product has to be disposed of at an authorized place for the recycling of electrical and electronic appliances rather than being disposed of together with the domestic waste. Collecting and recycling waste is a way of saving natural resources. So, please consult with your local seller to make sure the product is disposed of in an environmentally friendly way.



10.PACKING LIST

- 1x Stacked housing
- 1x Fish food dispensing outlet
- 1x Adhesive tape
- 1x Fish food container
- 1x Bracket
- 3x Size 5 battery (EU and UK is not include)
- 1x User manual

11.CONTACT INFORMATION

Distributed by: Hygger Aquarium, Inc.
13941 Magnolia Ave, Chino, CA 91710

E-mail: distributor@hyggeraquarium.com
Website: www.hyggeraquarium.com

Trademarks of Shenzhen Mago Trading Co., Ltd
Bantian Group Business Center, Longgang,
Shenzhen City, China
All Rights Reserved

Made in China



Have a question? We're here to help:

USA Call: +1 (909) 590-2880

Mon-Fri: 9:00 am - 5:30 pm PST Sat-Sun: Closed

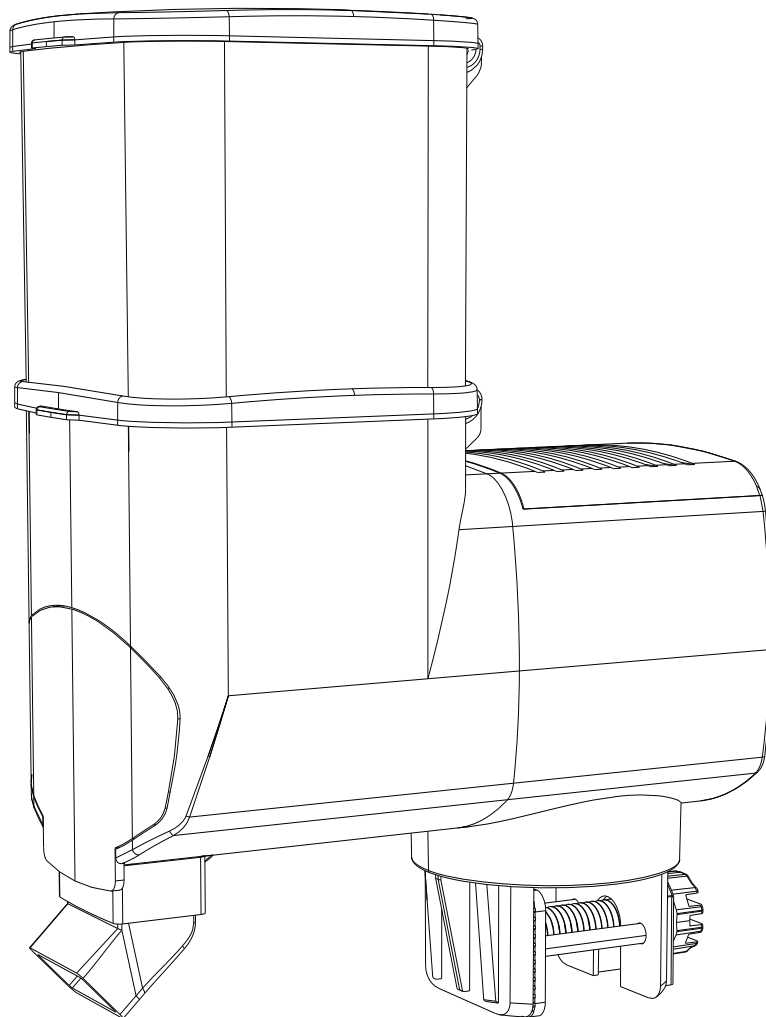
EC	REP	E-CrossStu GmbH Mainzer Landstr.69, Frankfurt am Main, Baden-Württemberg, 60329, Germany E-CrossStu@web.de +49 69332967674
UK	REP	YH Consulting Limited C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House, London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX, London H2YHUK@gmail.com +44 07514-677868





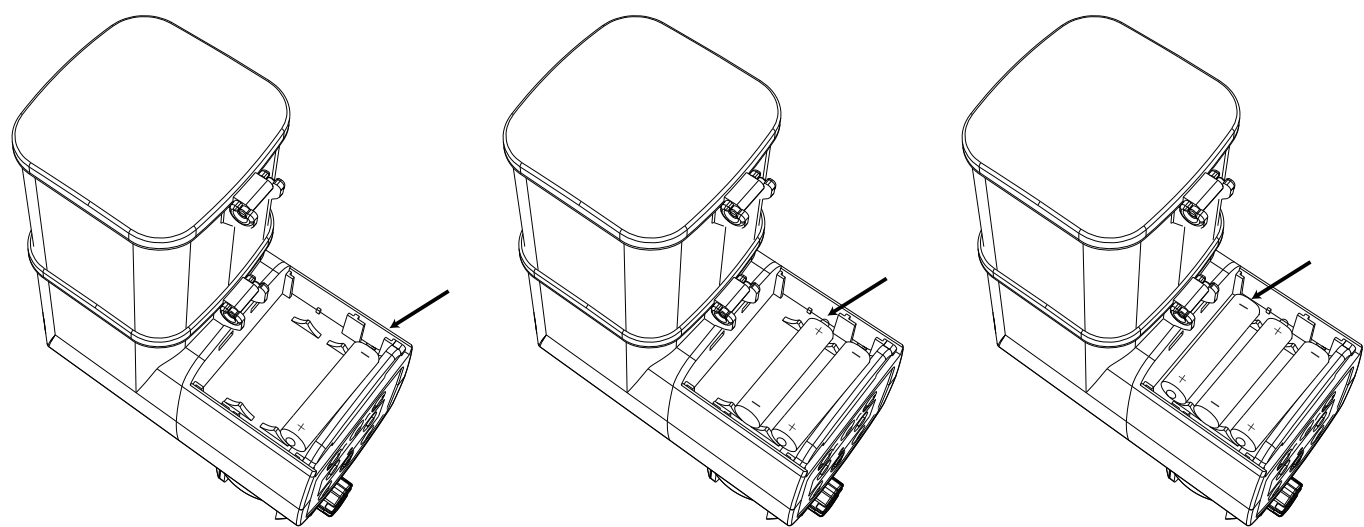
HG169 BEDIENUNGSANLEITUNG

hygger Granary Einstellbarer Fischfutterspender

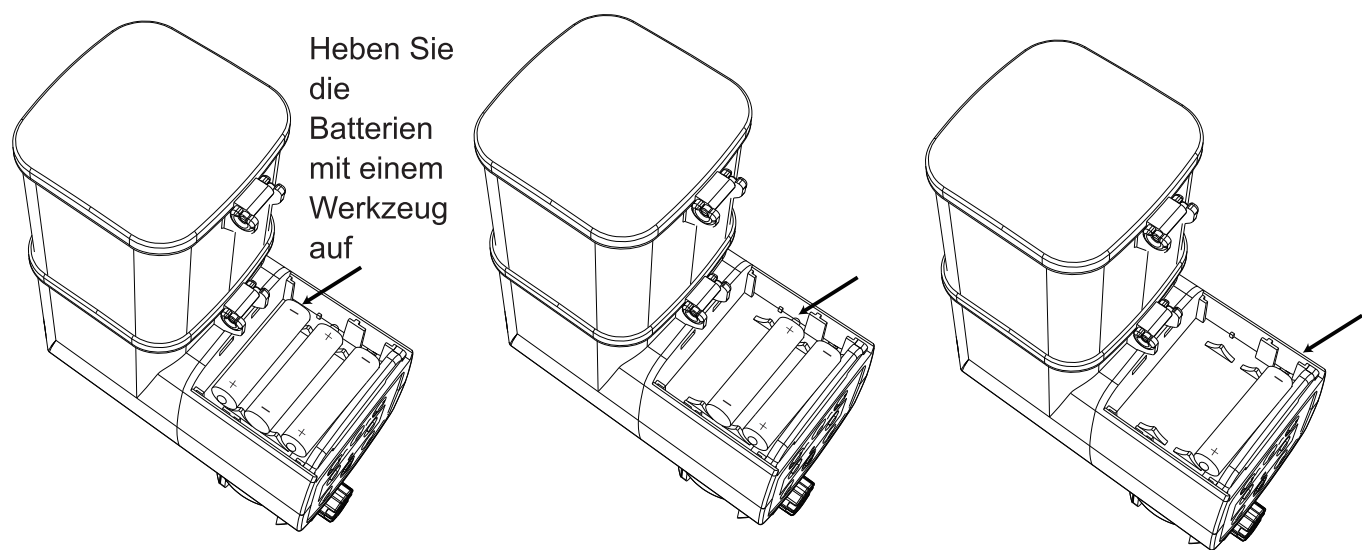


Der hygger Granary Einstellbare Fischfutterspender wird von einer intelligenten IC gesteuert und ist für verschiedene Aquariengrößen geeignet. Er erfüllt die Anforderungen für das tägliche Füttern und den Transport über große Distanzen. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig vor der Verwendung und bewahren Sie sie für zukünftige Referenzen auf; befolgen Sie die Anweisungen, um eine ordnungsgemäße Verwendung zu gewährleisten.

Schritte zum Installieren der Futterspenderbatterie:



Schritte zum Austauschen des Futterspenderbatteries:



1.PRODUKTMERKMALE

- Bis zu 6 Mahlzeiten pro Tag können eingestellt werden
- Einfach mit Fischfutter aufzufüllen
- LCD-Anzeige: Zeigt Uhrzeit und Fütterungsparameter an
- Sie können die Uhrzeit mit der Ortszeit synchronisieren
- Dieser Futterspender ist für Futterpartikel geeignet, deren Durchmesser kleiner als 3mm ist
- Kann bis zu 350ml oder 500ml Fischfutter aufnehmen

2.PRODUKTSPEZIFIKATIONEN

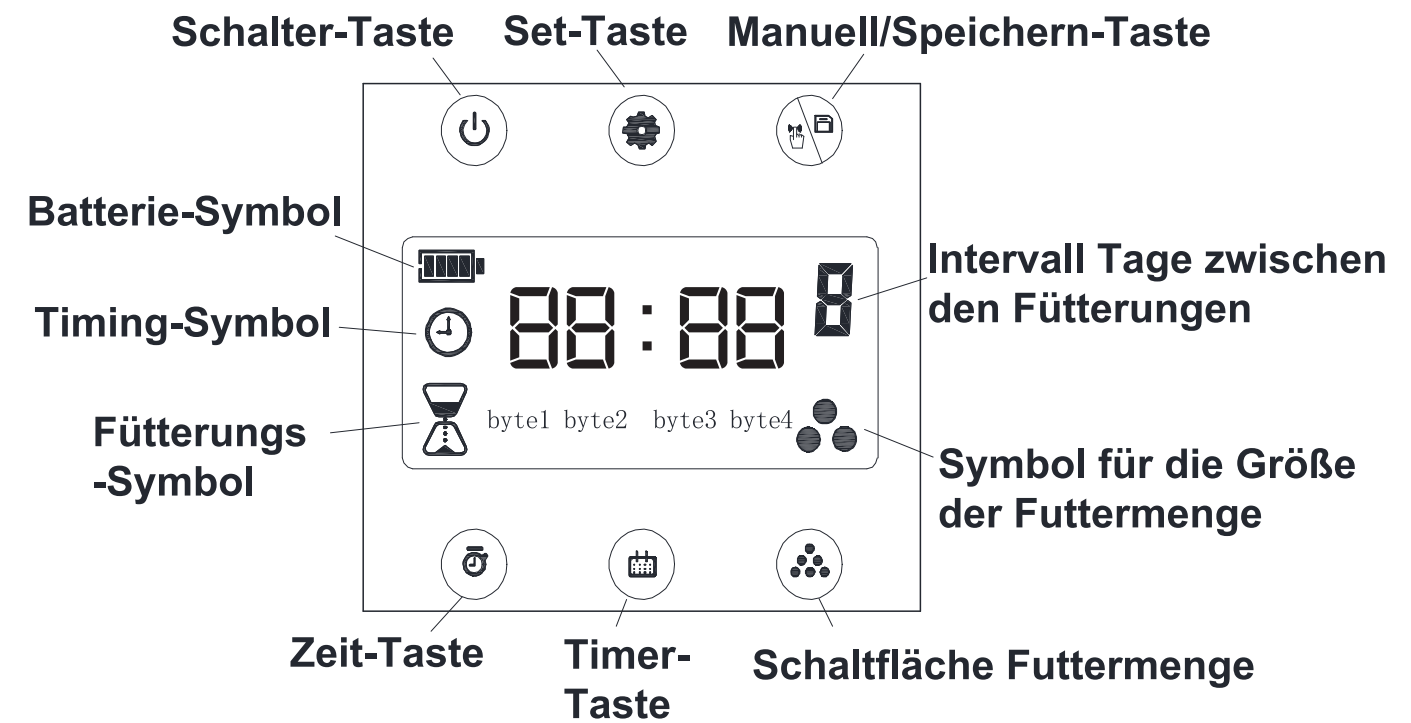
Modell	Kapazität	Geeignete Aquarienstärke	Geeignet für Trockenfutter Durchmesser	Dauerhaftigkeit
HG169	350ml	<18mm	≤3mm	≥60 Tage
	500ml	<27mm	≤3mm	≥60 Tage

3.FABRIKSSETFÜTTERUNGSZEIT

Anzahl der Fütterungen	Fütterungszeit	Menge der Lebensmittel
1	7:00	3(5g)
2	12:00	3(5g)
3	17:00	3(5g)
4	-	-
5	-	-
6	-	-

Bitte beachten Sie: "-" bedeutet, dass keine Fütterungszeit eingestellt ist, jeder Fütterungszyklus dauert 2 Sekunden.

4.BEDIENUNGSPANEEL



5.BEDIENUNGSANWEISUNGEN

- 1) ⏻ Schalterknopf: Installieren Sie die Batterie und drücken Sie den Stromschalter, um den Futterspender einzurichten.
- 2) Uhrzeit einstellen



- ① Drücken Sie " ⌚ " und dann " ⚙️ " um in die Uhrzeit-Einstellungsoberfläche zu gelangen, die vierstellige Anzeige wird blinken.
- ② Drücken Sie " ⌚ " um die Stunde einzustellen und drücken Sie " 📅 " um die Minute einzustellen.
- ③ Nach der Einstellung drücken Sie " 💾 " um zu speichern und das Menü zu verlassen und zum Hauptbildschirm zurückzukehren.
- ④ Drücken Sie im Normalmodus einmal " ⌚ " um die eingestellte Zeit zu überprüfen.

3) Fütterungszeit einstellen

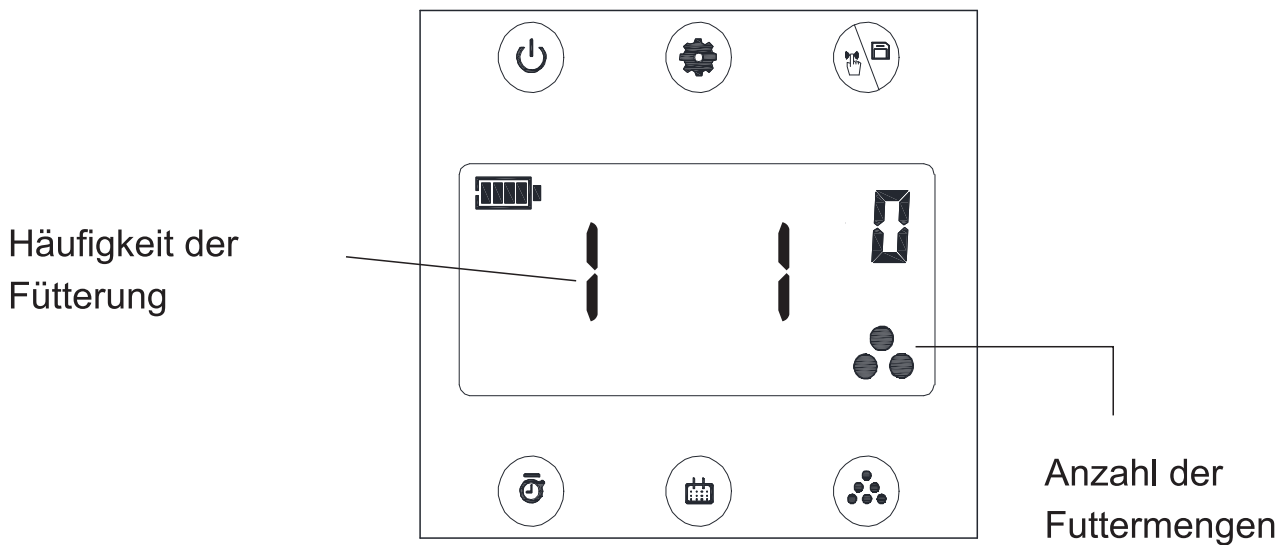


- ① Drücken Sie " 📅 " um in die Fütterungszeit-Einstellungsoberfläche zu gelangen.
- ② Drücken Sie " ⚙️ " um die Fütterungszeit für das erste Mahl einzustellen und die zweistellige Anzeige wird blinken ("--" bedeutet keine Fütterung)
- ③ Drücken Sie " 📅 " um die Stunde einzustellen, dann drücken Sie " ⚙️ " um die Fütterungszeit für das nächste Mahl einzustellen.
- ④ Nach der Einstellung drücken Sie " 💾 " um zu speichern.

Hinweis:

- ① Die Fütterungszeit ist zur vollen Stunde.
- ② Bis zu 6 Fütterungszeiten können eingestellt werden.
- ③ Bitte die Fütterungszeit im Uhrzeigersinn einstellen.

4) Einstellung der Lebensmittelmenge



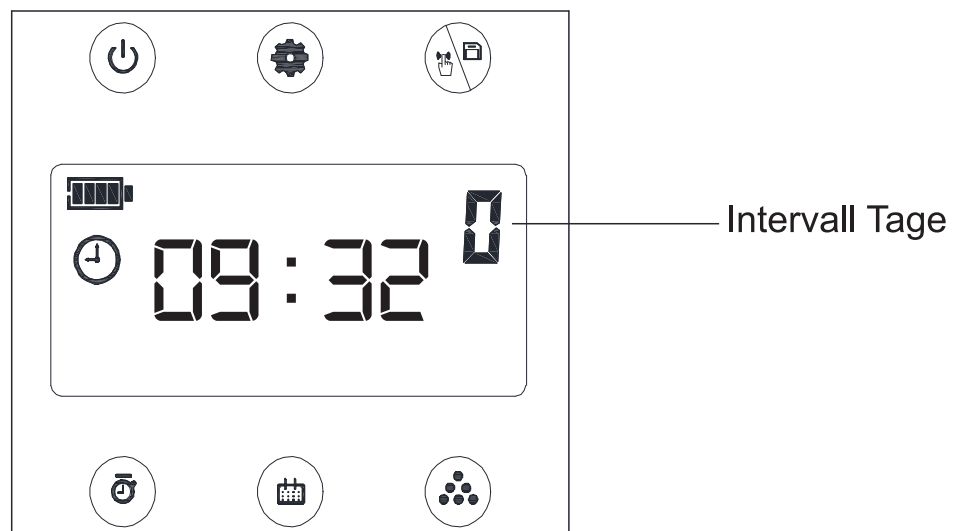
① Drücken Sie die Taste "⋯" um in die Oberfläche einzutreten, die die Futtermenge für jedes Mahl anzeigt, die letzte Ziffer auf dem Bildschirm blinkt. Dann drücken Sie die Taste "⚙️" um in die Oberfläche einzutreten, um die Futtermenge für jedes Mahl einzustellen.

② Drücken Sie "⋯" um die Futtermenge für jedes Mahl einzustellen, Sie können aus 9 verschiedenen Futtermengen wählen und drücken Sie dann "⚙️" um das nächste Mahl einzustellen.

③ Nach der Einstellung drücken Sie "🗑️" um die Einstellung zu speichern und das Menü zu verlassen.

Hinweis: Jede Fütterungsportion dauert 2 Sekunden.

5) Fütterungsintervall einstellen



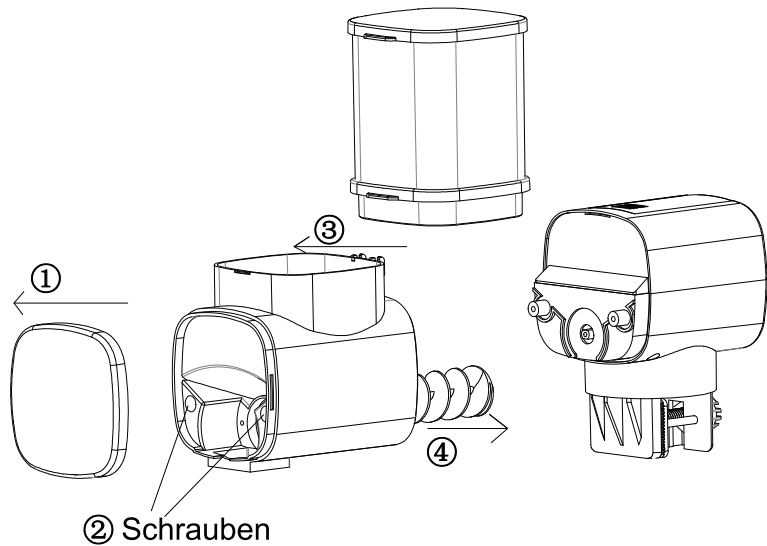
Halten Sie "⚙️" für 3 Sekunden gedrückt, und "Intervall Tage zwischen den Fütterungen" wird blinken. Jedes Mal, wenn Sie "⚙️" drücken, erhöht sich der Wert um 1 Einheit. Die Standardeinstellung ist "0", und das Intervall kann bis zu "7" Tage eingestellt werden.

6) Manuelles Füttern

In der normalen Bereitschaftsmodus drücken Sie die Taste "🚫" für 2 Sekunden, um manuell zu füttern.

6.ACHTUNG

- 1.Dieses Produkt ist nur für den Innenbereich bestimmt und sollte nicht in Wasser eingetaucht werden.
- 2.Wenn Sie Fischfutter nachfüllen, reinigen Sie bitte den Behälter von etwaigem Pulver, um zu verhindern, dass der Schraube wegen Feuchtigkeit stecken bleibt.
- 3.Verwenden Sie immer eine kompatible Batterie, wenn Sie die Batterie wechseln.
- 4.Spülen Sie den Innenraum des Behälters nicht mit Wasser.
- 5.Führen Sie monatliche Wartung am Produkt durch.
- 6.Demontiere und reinige die Schrauben:
 - ① Öffnen Sie die Frontabdeckung.
 - ② Lösen Sie die beiden Schrauben.
 - ③ Entfernen Sie den Futterbehälter.
 - ④ Nehmen Sie die Schrauben heraus



7.FEHLERSUCHE

Problem	Grund	Lösung
Keine Anzeige auf dem Bedienfeld	Keine Anzeige auf dem Bedienfeld	Keine Anzeige auf dem Bedienfeld
	Internes Verbindungskabel ist lose	Öffnen Sie das Batteriefach und setzen Sie es wieder ein
	Der Schalter ist ausgeschaltet	Schalten Sie den Schalter ein
Anzeige, aber keine Reaktion	Die Schraube sitzt fest	Reinigen Sie die Schraube
Das Laufrad dreht sich, aber es werden keine Lebensmittel ausgegeben	Das Essen ist verklumpt	Zerkleinern Sie das Futter

8.HYGGER BESCHRÄNKTE HERSTELLERGARANTIE

Wir bieten dem Endverbraucher dieses Produktes eine Herstellergarantie von 3 (2) Jahren ab Verkaufsdatum, wenn dieses Produkt bei einem hygger®-autorisierten Fachhändler erworben wurde.

Bewahren Sie den Kaufbeleg für eventuelle spätere Garantieansprüche auf. Es gelten die Bedingungen. hygger® Aquatic Supplies gewährt dem Erstkäufer eine Garantie auf Material- und Verarbeitungsfehler bei normalem Gebrauch für einen Zeitraum von bis zu 3 (2) Jahren ab dem Datum des ursprünglichen Kaufs durch einen autorisierten Fachhändler. Spezifische Einzelheiten zur Garantie finden Sie im Benutzerhandbuch, das Ihrem Produkt beiliegt.

Produkte haben keine Garantie, wenn:

- 1.) Das Produkt wurde von einer anderen Person als hygger® Aquatic Supplies gewartet, verändert oder manipuliert.
- 2.) Das Produkt wurde missbraucht oder beschädigt (einschließlich zerbrochener oder gesprungener Glühbirnen), und/oder.
- 3.) Das Produkt wurde ohne ordnungsgemäße Verpackung transportiert.
- 4.) Das Produkt wurde von einem nicht autorisierten Wiederverkäufer erworben.

HAFTUNGSAUSSCHLUSS FÜR GEWÄHRLEISTUNG

In keinem Fall haftet hygger® für Folgeschäden oder beiläufig entstandene Schäden, einschließlich, aber nicht beschränkt auf den Verlust von Wasserleben, Personenschäden, Sachschäden, Ausrüstungsschäden, entgangene Gewinne, entgangene Löhne, entgangene Einsparungen, entgangenes Einkommen usw., die sich aus der Verwendung von hygger®-Produkten ergeben.

1.0. Garantiebestimmungen und -bedingungen

- 1.1. hygger® garantiert dem Käufer für einen Zeitraum von 3 (2) Jahren ab dem Datum des ursprünglichen Kaufs durch einen autorisierten hygger® -Händler, dass Teile kostenlos repariert oder ausgetauscht werden, wenn ein Fehler aufgrund von mangelhaften Materialien oder fehlerhafter Verarbeitung festgestellt wird und wenn die Waren nicht gemäß den Anweisungen funktionieren.
- 1.2. Alle Ansprüche auf Reparatur oder Ersatz müssen am Ort des Kaufs geltend gemacht werden.
- 1.3. Gewährleistungsansprüche gegen uns stehen nur dem unmittelbaren Käufer zu und sind ohne unsere Zustimmung nicht abtretbar.

- 1.4. Bei allen Warenreklamationen muss der datierte Original-Kaufbeleg vorgelegt werden. Bitte legen Sie nach Möglichkeit auch diese Garantie vor.
- 1.5. Verschleißteile (z.B.: Dichtungen, Ansaugvorrichtungen, Achsen, Pumpenräder, Lichtquellen, pH-Elektroden, Filtermedien, wie z.B. Filterpatronen, sowie UVC-Brenner), Glasschäden und das Öffnen des Produktes, sowie bauliche Veränderungen oder die Verwendung von Nicht-hygger®-Originalteilen sind von der Garantie ausgeschlossen.
- 1.6. Alle Waren, für die ein Garantieanspruch besteht, müssen in der Originalverpackung oder einer anderen vergleichbaren Verpackung, die den gleichen Schutz bietet, für den Transport vorbereitet werden, wobei der hygger® keine Kosten für den Versand entstehen dürfen.
- 1.7. Wird bei der Überprüfung der Ware festgestellt, dass sie sich in einem ordnungsgemäßen Zustand befindet, wird hygger® die Erstattung aller angemessenen Kosten verlangen.
- 1.8. Gewährleistungsansprüche bestehen nicht bei nur unerheblicher Abweichung von der vereinbarten oder üblichen Beschaffenheit oder Brauchbarkeit, z.B. bei unerheblicher Abweichung von Farbe, Abmessungen und/oder Qualitäts- oder Leistungsmerkmalen der Produkte.
- 1.9. Unsere Gewährleistungspflicht erstreckt sich nur auf die Lieferung von neu hergestellten Produkten. Soweit nicht anders vereinbart, werden gebrauchte Produkte wie gesehen unter Ausschluss jeglicher Gewährleistung verkauft.

Weitere Informationen zur Garantie finden Sie auf der hygger-Website.

9.ENTSORGUNG

Entsorgen Sie dieses Produkt nicht im Restmüll, sondern in der vorgesehenen Entsorgungseinrichtung. Es darf nicht in den Hausmüll gegeben werden, sondern muss als Elektroschrott recycled oder entsorgt werden. Durch Recycling schonen Sie die natürlichen Ressourcen und stellen sicher, dass das Produkt umweltfreundlich und gesundheitsschonend entsorgt wird. Bitte kontaktieren Sie Ihren Verkäufer vor Ort und stellen Sie sicher, dass das Produkt umweltfreundlich entsorgt wird.



10.VERPACKUNGSLISTE

1x Gestapeltes Gehäuse

1x Fischfutterauslauf

1x Klebeband

1x Fischfutterbehälter

1x Halterung

3x Batterie Größe 5 (Nicht enthalten für UK und europäische Märkte)

1x Bedienungsanleitung

11.KONTAKT

Vertrieb durch: Hygger Aquarium, Inc.

13941 Magnolia Ave, Chino, CA 91710

E-mail: distributor@hyggeraquarium.com

Website: www.hyggeraquarium.com

Markenzeichen der Shenzhen Mago Trading Co., Ltd

Bantian Group Business Center, Longgang,

Shenzhen City, China

Alle Rechte vorbehalten

Hergestellt in China



Haben Sie eine Frage? Wir sind für Sie da:

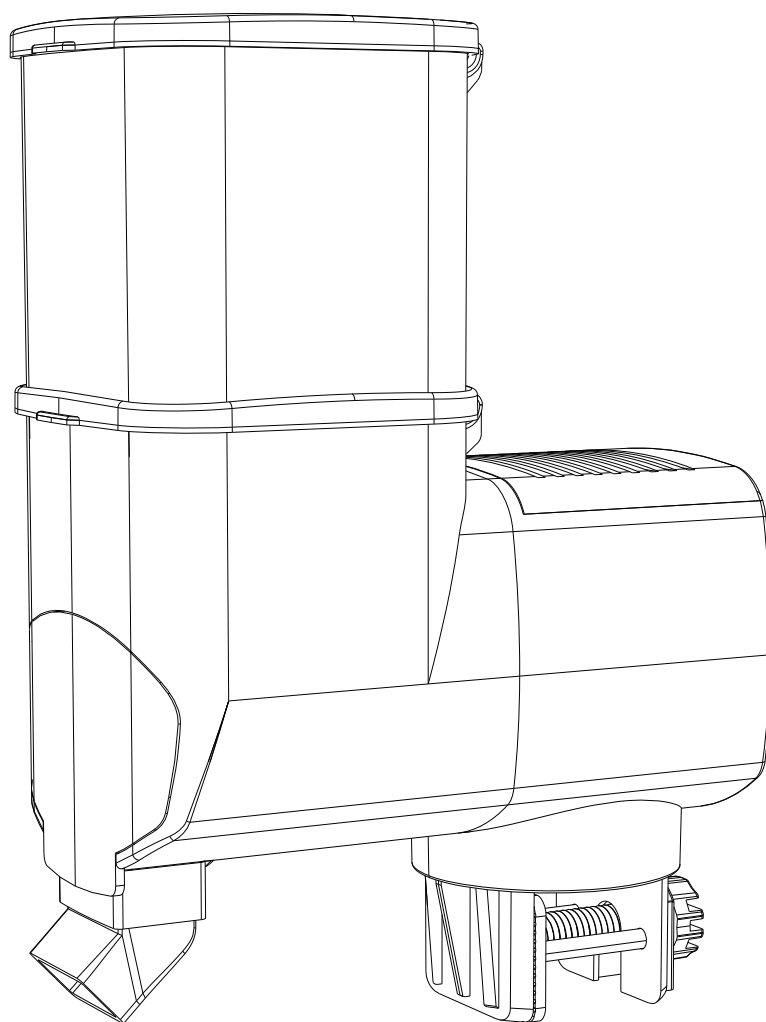
USA Anruf: +1 (909) 590-2880

Mo-Fr: 9:00 - 17:30 Uhr PST Sa-So: Geschlossen



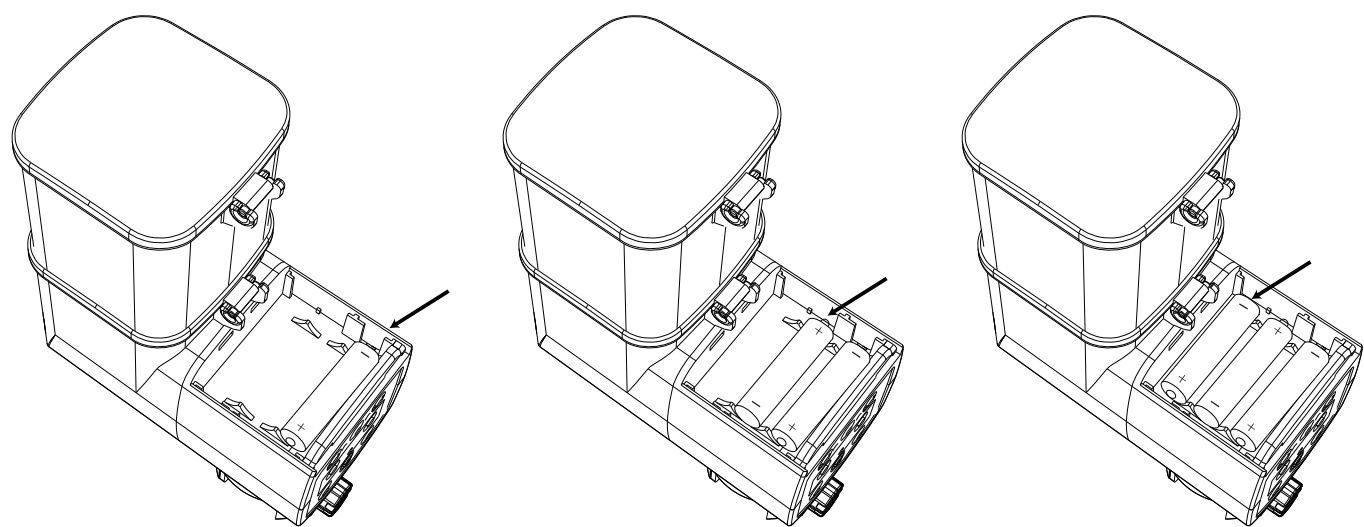
HG169 MANUEL DE L' UTILISATEUR

hygger Mangeoire à poissons réglable Granary

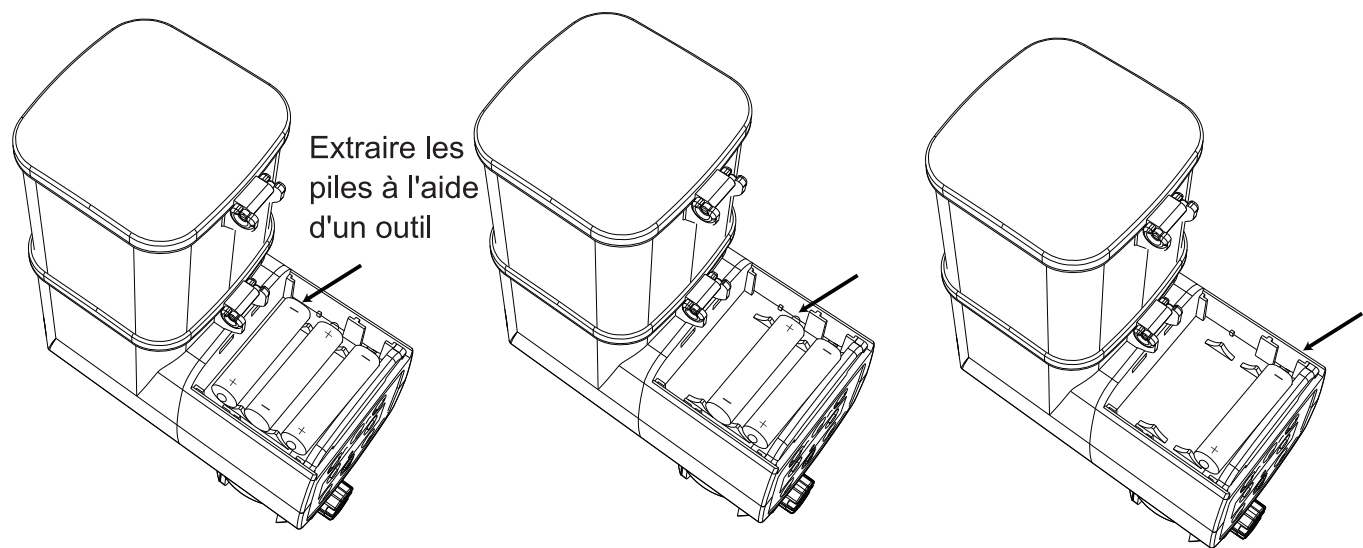


Le hygger Mangeoire à poissons réglable Granary est contrôlé par un circuit intelligent IC et est adapté à divers tailles d'aquarium. Il répond aux exigences d'alimentation quotidienne et de transport sur longue distance. Veuillez lire attentivement ce manuel de l'utilisateur avant d'utiliser et le conserver pour référence future; suivez les instructions pour assurer un usage approprié.

Étapes pour installer la batterie de l'alimentateur:



Étapes pour remplacer la batterie de l'alimentateur:



1.CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

- Jusqu'à 6 repas par jour peuvent être réglés
- Facile à remplir avec de la nourriture pour poisson
- Affichage LCD: Affiche l'horloge et les paramètres d'alimentation
- Vous pouvez synchroniser l'horloge avec l'heure locale
- Cet alimentateur est adapté pour les particules de nourriture de diamètre inférieur à 3mm
- Peut contenir jusqu'à 350ml ou 500ml de nourriture pour poisson

2.SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

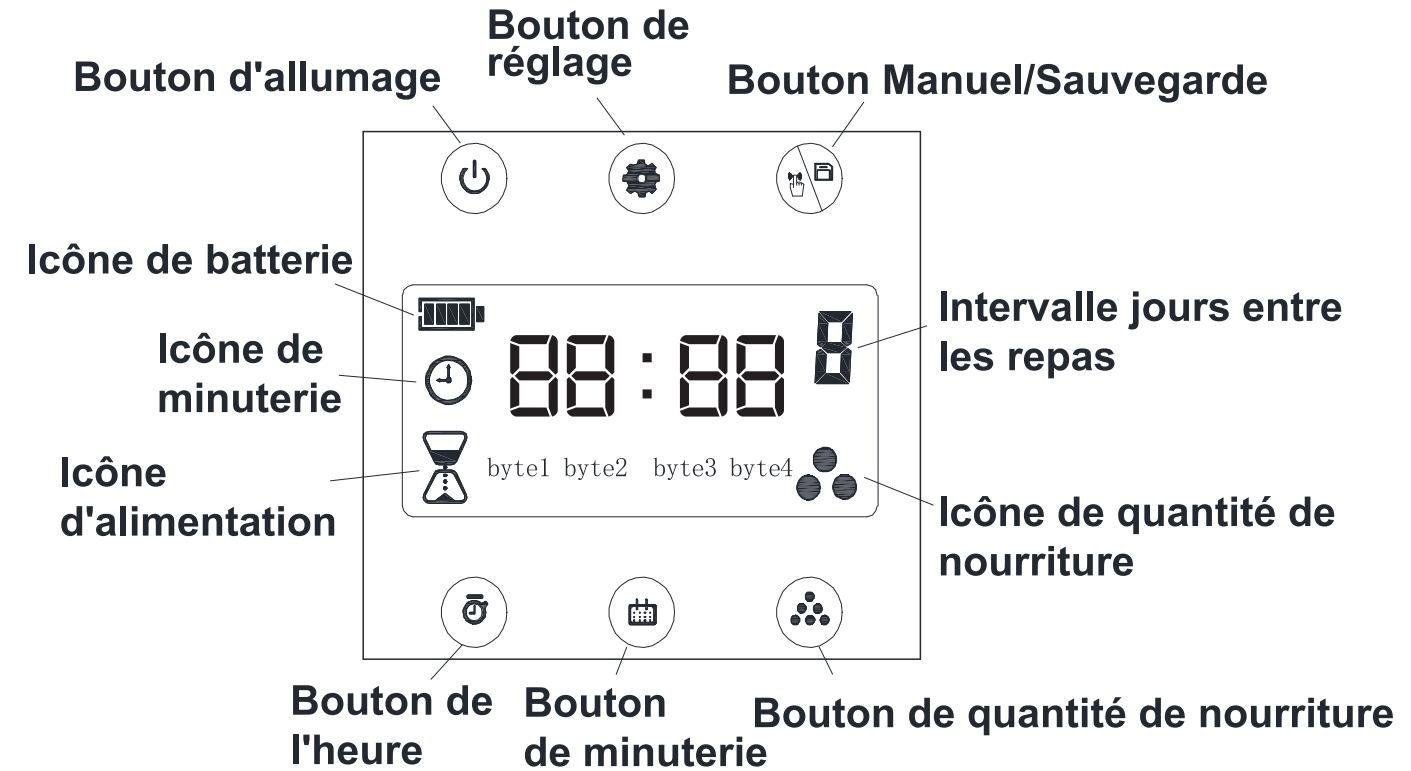
Modèle	Capacité	Épaisseur du bac à poisson adaptée	Diamètre de la nourriture sèche adaptée	Temps d'endurance
HG169	350ml	<18mm	≤3mm	≥60 jours
	500ml	<27mm	≤3mm	≥60 jours

3.HEURE DE NOURRISSAGE RÉGLÉE À L'USINE

Nombre de repas	Heure de nourrissage	Quantité de nourriture
1	7:00	3(5g)
2	12:00	3(5g)
3	17:00	3(5g)
4	-	-
5	-	-
6	-	-

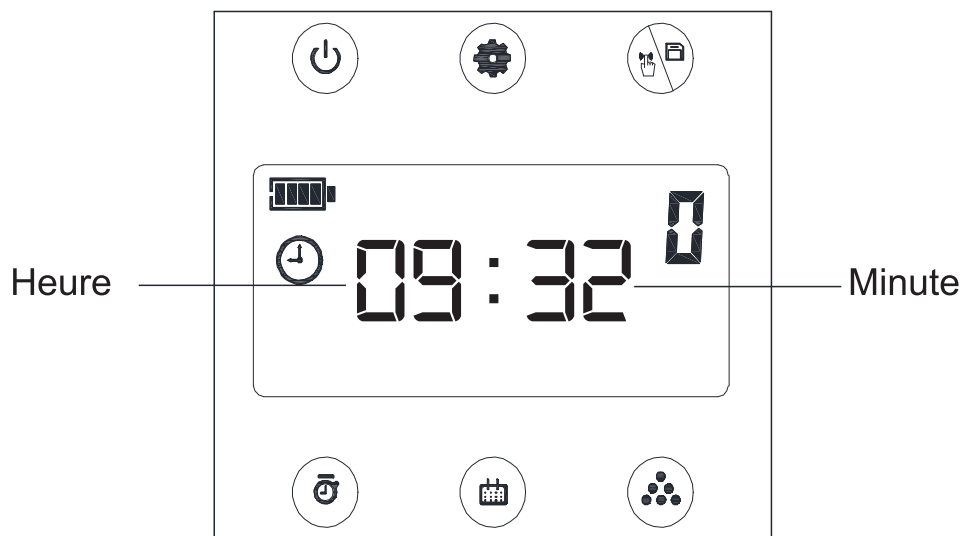
Veillez noter: "-" signifie qu'il n'y a pas d'heure de nourrissage réglée, chaque cycle de nourrissage dure 2 secondes.

4.PANNEAU DE COMMANDE



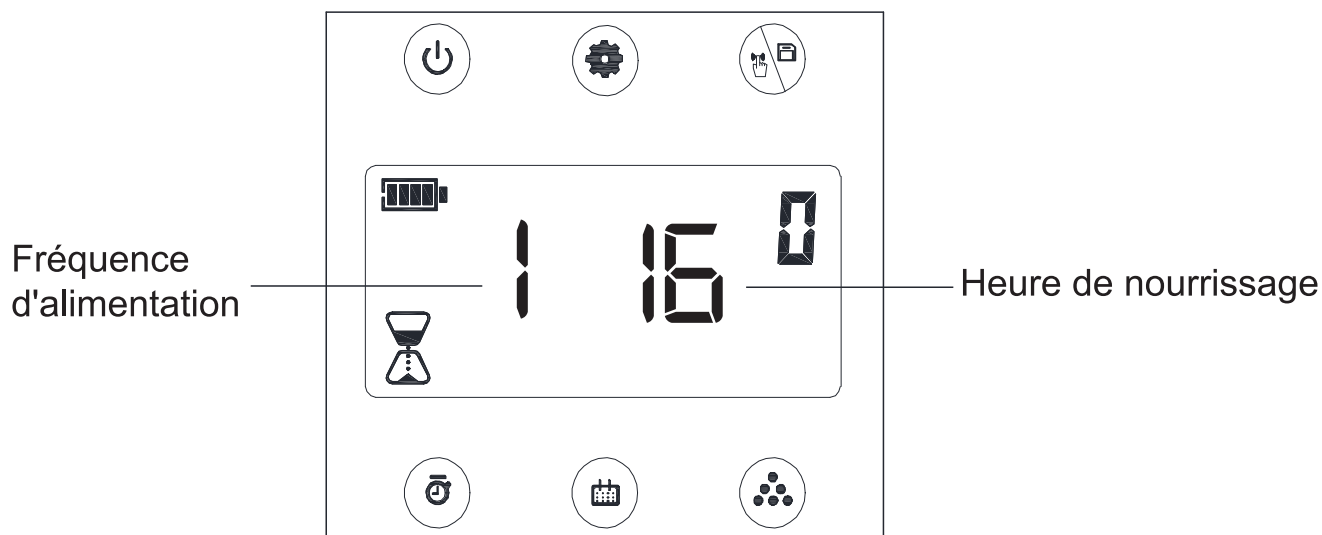
5.INSTRUCTIONS POUR L'UTILISATION

- 1) ⏻ Bouton d'allumage: Installez la batterie et appuyez sur le bouton d'alimentation pour commencer à régler l'alimentateur.
- 2) Réglage de l'heure



- ① Appuyez sur " ⌚ " puis appuyez sur " ⚙️ " pour entrer dans l'interface de réglage de l'heure, et l'affichage à quatre chiffres clignotera.
- ② Appuyez sur " ⌚ " pour régler l'heure, et appuyez sur " 📅 " pour régler les minutes.
- ③ Une fois le réglage terminé, appuyez sur " 💾 " pour enregistrer et quitter le menu pour retourner à l'interface principale.
- ④ Appuyez une fois sur " ⌚ " en mode normal pour vérifier l'heure réglée.

3) Réglage du temps de nourrissage

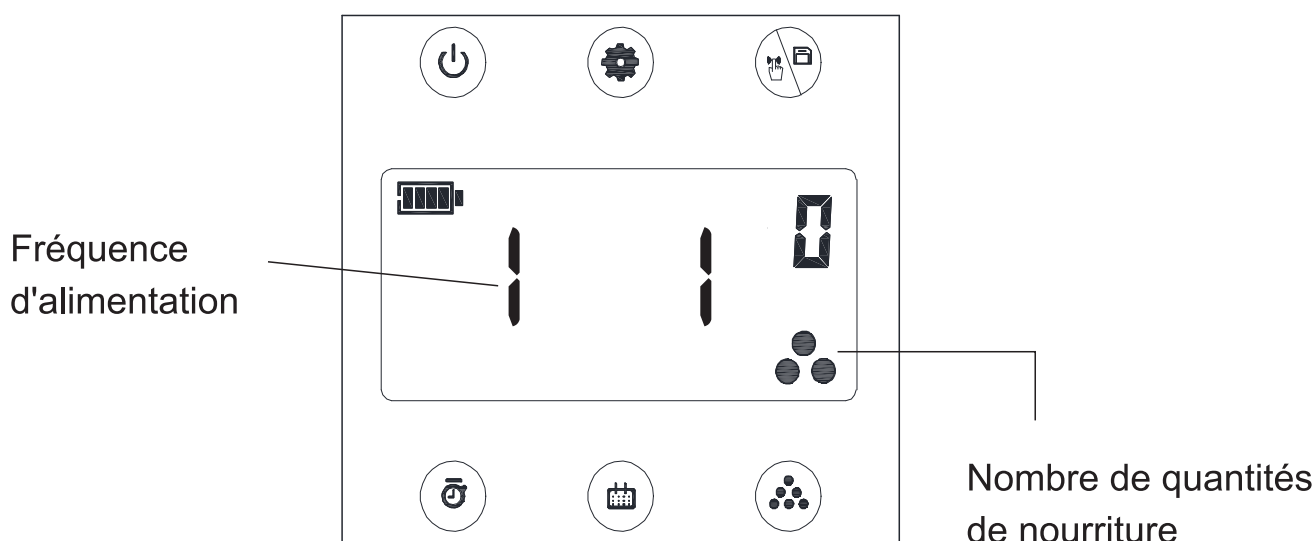


- ① Appuyez sur " 📅 " pour entrer dans l'interface de réglage du temps de nourrissage.
- ② Appuyez sur " ⚙️ " pour régler l'heure du premier repas, et l'affichage à deux chiffres clignotera ("--" indique pas de repas).
- ③ Appuyez sur " 📅 " pour régler l'heure, puis appuyez sur " ⚙️ " pour régler le temps du prochain repas.
- ④ Après le réglage, appuyez sur " 💾 " pour enregistrer.

Note:

- ① Le temps de nourrissage est à l'heure.
- ② Jusqu'à 6 heures de nourrissage peuvent être réglées.
- ③ Veuillez régler le temps de nourrissage dans le sens des aiguilles d'une montre.

4) Réglage de la quantité de nourriture



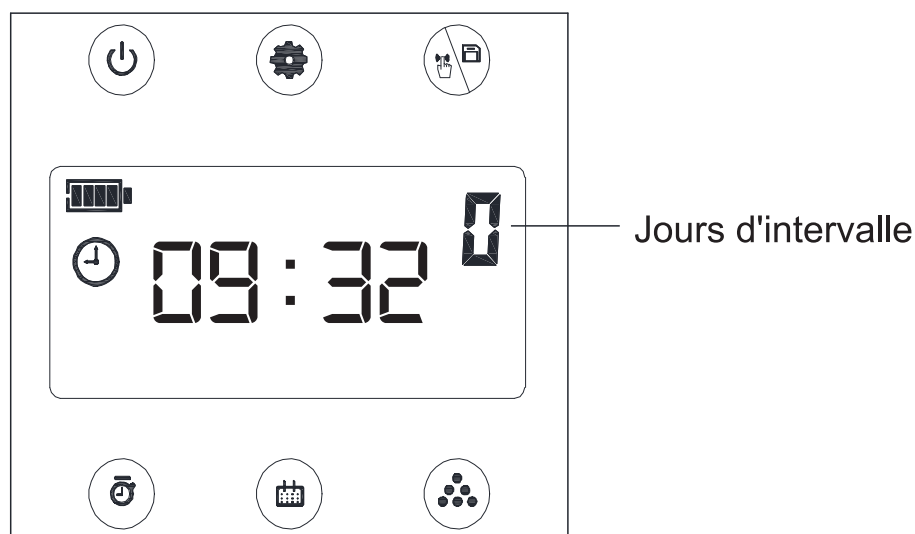
① Appuyez sur le bouton "⋯" pour entrer dans l'interface et afficher la quantité de nourriture de chaque repas, le dernier chiffre de l'écran clignotera. Ensuite, appuyez sur le bouton "⚙️" pour entrer dans l'interface de réglage de la quantité de nourriture pour chaque repas.

② Appuyez sur "⋯" pour régler la quantité de nourriture pour chaque repas, vous pouvez choisir parmi 9 différentes quantités de nourriture, puis appuyez sur "⚙️" pour régler le prochain repas.

③ Après le réglage, appuyez sur "💾" pour enregistrer le réglage et quitter le menu.

Note: Chaque portion de nourriture dure 2 secondes.

5) Réglage de l'intervalle d'alimentation



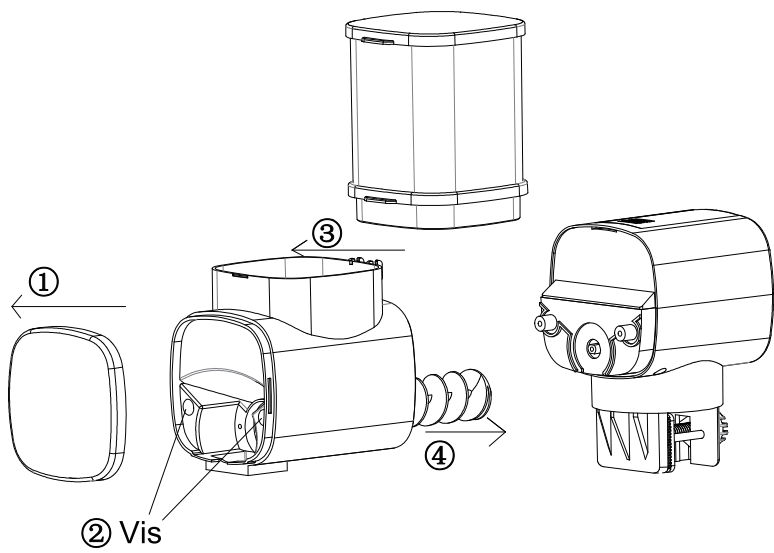
Appuyez et maintenez le bouton "⚙️" pendant 3 secondes, et "Intervalle jours entre les repas" clignotera. Chaque fois que vous appuyez sur "⚙️", la valeur augmente d'une unité. Le réglage par défaut est "0", et l'intervalle peut être réglé jusqu'à "7" jours.

6) Alimentation manuelle

En mode normal, appuyez sur le bouton "  " pendant 2 secondes pour nourrir manuellement.

6.ATTENTION

- 1.Ce produit est conçu pour une utilisation exclusive en intérieur et ne doit pas être submergé dans l'eau.
- 2.Lorsque vous rechargez la nourriture pour poisson, nettoyez tout poudre résiduelle du contenant pour éviter que la vis ne se bloque à cause de l'humidité.
- 3.Utilisez toujours une batterie compatible lors du remplacement de la batterie.
- 4.Ne faites jamais l'intérieur du contenant avec de l'eau.
- 5.Effectuez une maintenance régulière du produit une fois par mois.
- 6.Démontage et nettoyage des vis :
- ①Ouvrez la face avant.
- ②Dés vissez les deux vis.
- ③Retirez le contenant de nourriture.
- ④Retirez les vis.



7.DÉPANNAGE

Problème	Raison	Solution
Aucune affichage sur le panneau de commande	Batterie faible (taille 5 batterie)	Remplacez la batterie
	Câble de connexion interne non fixe	Ouvrez la boîte à batterie et réinstallez-le
	L'interrupteur est éteint	Allumez l'interrupteur
Affichage mais aucune réponse	La vis se bloque	Nettoyez la vis
La vis se déplace mais aucune nourriture distribuée	La nourriture est agglomérée	Cassez la nourriture

8.HYGGER GARANTIE LIMITÉE DU FABRICANT

Nous offrons à l'utilisateur final de ce produit une garantie du fabricant de 3 (2) ans à compter de la date de vente si ce produit a été acheté auprès d'un revendeur spécialisé agréé par l'hygger®.

Conservez le reçu pour toute demande de garantie ultérieure. Les conditions s'appliquent. Les produits sont garantis par hygger® Aquatic Supplies à l'acheteur d'origine contre tout défaut de matériau et de fabrication dans des conditions normales d'utilisation pour une période allant jusqu'à 3 (2) ans à compter de la date de l'achat d'origine auprès d'un revendeur agréé. Reportez-vous au manuel d'utilisation fourni avec votre produit pour plus de détails sur la garantie.

Les produits ne sont pas garantis si:

- 1.) Le produit a été entretenu, modifié ou altéré par une personne autre que hygger® Aquatic Supplies.
- 2.) Le produit a été abusé ou endommagé (y compris les ampoules cassées ou fissurées), et/ou.
- 3.) Le produit a été transporté sans emballage approprié.
- 4.) Le produit a été acheté auprès d'un revendeur non autorisé.

GARANTIE RESPONSABILITÉ CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ

Le hygger® ne peut en aucun cas être tenu responsable des dommages indirects ou accessoires, y compris, mais sans s'y limiter, la perte de vie aquatique, les blessures corporelles, les dommages matériels, les dommages à l'équipement, le manque à gagner, la perte de salaire, la perte d'économies, la perte de revenu, etc. découlant de l'utilisation des produits du hygger®.

1.0. Modalités et conditions de la garantie.

- 1.1. L'hygger® garantit à l'acheteur, pendant 3 (2) ans à compter de la date d'achat initial par l'intermédiaire d'un revendeur agréé de l'hygger®, la réparation ou le remplacement gratuit des pièces en cas de défaillance due à des matériaux défectueux ou à des défauts de fabrication et lorsque les produits ne fonctionnent pas conformément aux instructions.
- 1.2. Toute demande de réparation ou de remplacement doit être faite sur le lieu d'achat.
- 1.3. Seul l'acheteur direct est habilité à faire valoir des droits de garantie à notre encontre et ceux-ci ne sont pas transférables sans notre accord.

- 1.4. La preuve d'achat originale et datée (reçu) doit être fournie avec toutes les réclamations de marchandises. Dans la mesure du possible, veuillez également fournir cette garantie.
- 1.5. Les pièces d'usure (par exemple: joints, dispositifs d'aspiration, axes, roues de pompe, sources lumineuses, électrodes pH, médias filtrants, tels que les cartouches filtrantes, ainsi que les brûleurs UVC), les dommages causés par le verre et l'ouverture du produit, ainsi que les modifications structurelles ou l'utilisation de pièces qui ne sont pas d'origine hygger® sont exclues de la garantie.
- 1.6. Toutes les marchandises faisant l'objet d'une réclamation au titre de la garantie doivent être préparées pour le transport dans l'emballage d'origine ou dans un autre emballage comparable offrant le même degré de protection et hygger® ne doit supporter aucun coût lié à l'expédition.
- 1.7. Lorsque les réclamations après inspection révèlent que les marchandises sont en état de fonctionnement normal, le hygger® demandera le remboursement de tous les frais raisonnables encourus.
- 1.8. Il n'y a pas de droit à la garantie en cas d'écarts insignifiants par rapport à l'état ou à l'utilisation convenus ou habituels, par exemple en cas d'écarts insignifiants au niveau de la couleur, des dimensions et/ou de la qualité ou des caractéristiques de performance des produits.
- 1.9. Notre obligation de garantie ne s'applique qu'à la livraison de produits nouvellement fabriqués. Sauf accord contraire, les produits d'occasion sont vendus tels quels, sans aucune garantie.

Pour plus d'informations sur la garantie, veuillez consulter le site web d'hygger.

9.ÉLIMINATION

Il ne faut pas jeter ce produit avec les déchets municipaux qui ne sont pas triés. La collecte de ces déchets séparément est nécessaire pour un traitement spécial. Ce produit doit être mis au rebut dans un lieu autorisé pour le recyclage des appareils électriques et électroniques plutôt que d'être jeté avec les déchets domestiques. La collecte et le recyclage des déchets sont un moyen d'économiser les ressources naturelles. Veuillez donc consulter votre vendeur local pour vous assurer que le produit est éliminé dans le respect de l'environnement.



10.LISTE D'EMBALLAGE

1x Logement empilable

1x Sortie de distribution de nourriture pour poisson

1x Ruban adhésif

1x Conteneur de nourriture pour poisson

1x Support

3x Batterie de taille 5 (Non inclus pour les marchés britannique et européen)

1x Manuel de l'utilisateur

11.INFORMATION DE CONTACT

Distribué par: Hygger Aquarium, Inc.

13941 Magnolia Ave, Chino, CA 91710

E-mail: distributor@hyggeraquarium.com

Website: www.hyggeraquarium.com

Marques déposées de Shenzhen Mago Trading Co, Ltd

Bantian Group Business Center, Longgang,

Shenzhen City, Chine

Tous droits réservés

Fabriqué en Chine



Vous avez une question? Nous sommes là pour vous aider:

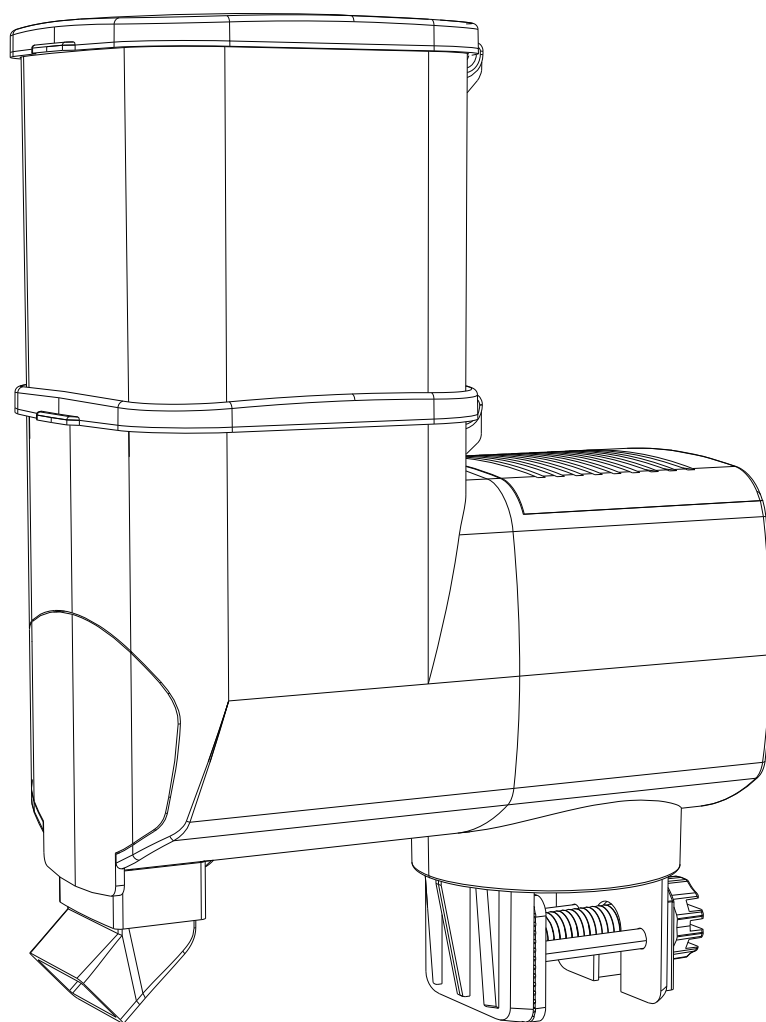
États-Unis Appeler: +1 (909) 590-2880

Lun-Ven: 9:00 - 17:30 PST Sam-Dim: Fermé



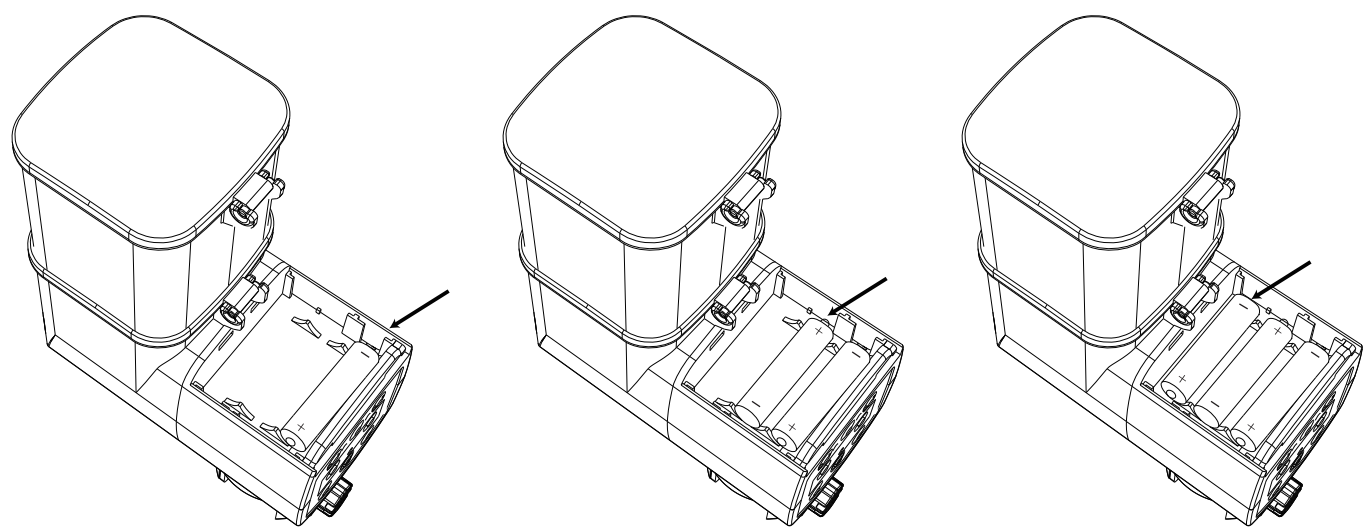
HG169 MANUAL DE USUARIO

hygger Comedero ajustable para peces Granary

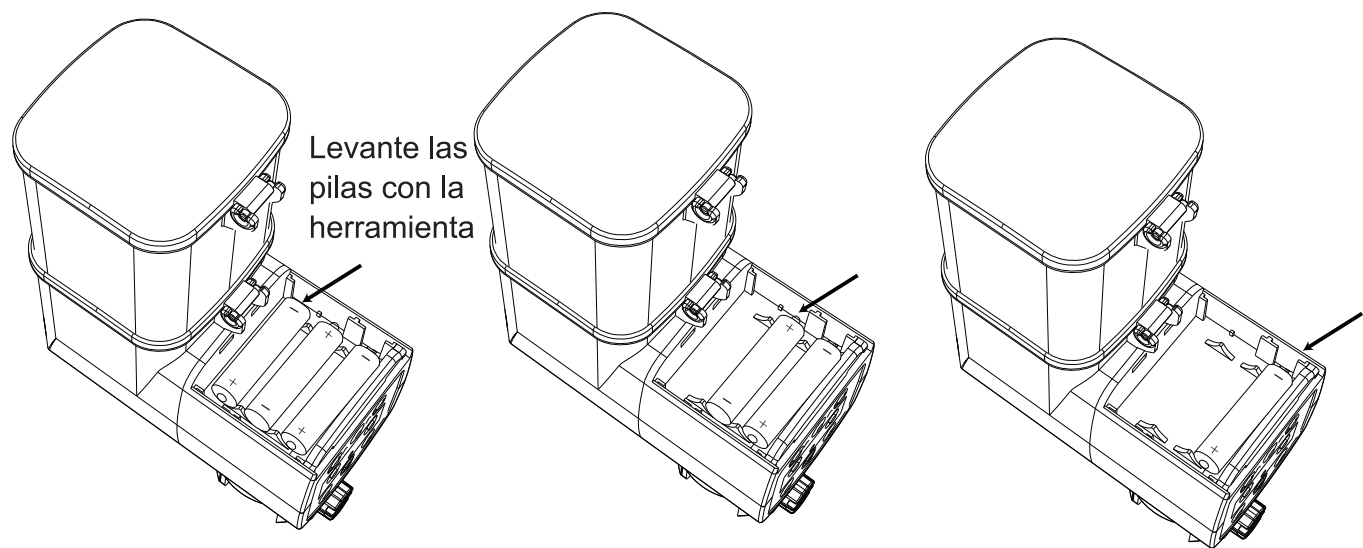


El Alimentador de Peces hygger Granary Adjustable Fish Feeder está controlado por un circuito inteligente IC y es adecuado para varios tamaños de acuarios. Cumple con los requisitos para la alimentación diaria y el transporte a larga distancia. Por favor, lea este manual de usuario cuidadosamente antes de usar y guárdelo para futuras referencias; siga las instrucciones para asegurar un uso adecuado.

Pasos para instalar la batería del alimentador:



Pasos para reemplazar la batería del alimentador:



1.CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

- Puede configurar hasta 6 comidas al día
- Fácil de llenar con comida de peces
- Pantalla LCD: Muestra la hora y los parámetros de alimentación
- Puede sincronizar la hora con el tiempo local
- Este alimentador es adecuado para partículas de comida con un diámetro inferior a 3 mm
- Puede contener hasta 350 ml o 500 ml de comida de peces

2.ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

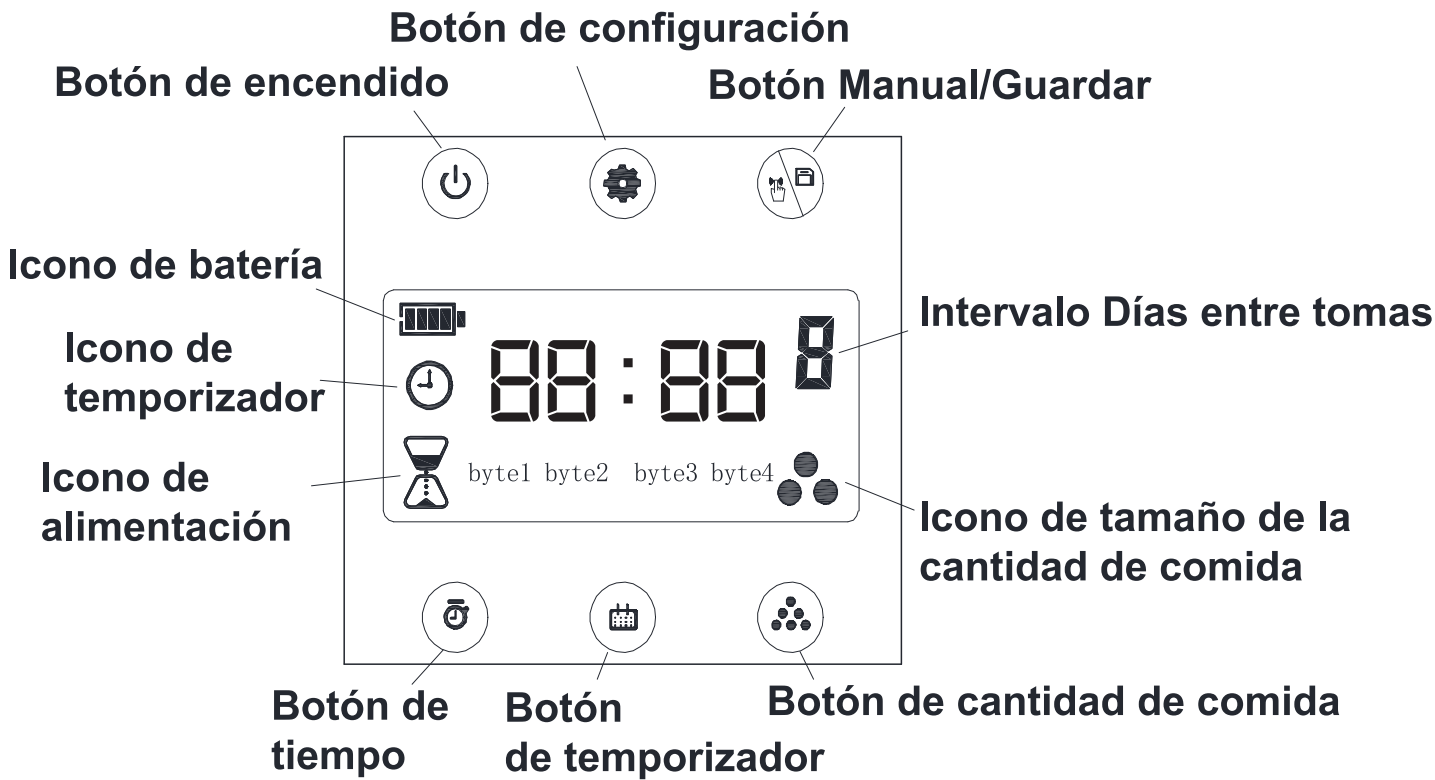
Modelo	Capacidad	Grosor adecuado del tanque de peces	Diámetro adecuado de la comida seca	Tiempo de duración
HG169	350ml	<18mm	≤3mm	≥60 días
	500ml	<27mm	≤3mm	≥60 días

3.HORA DE ALIMENTACIÓN CONFIGURADA EN LA FÁBRICA

Número de comidas	Hora de alimentación	Cantidad de comida
1	7:00	3(5g)
2	12:00	3(5g)
3	17:00	3(5g)
4	-	-
5	-	-
6	-	-

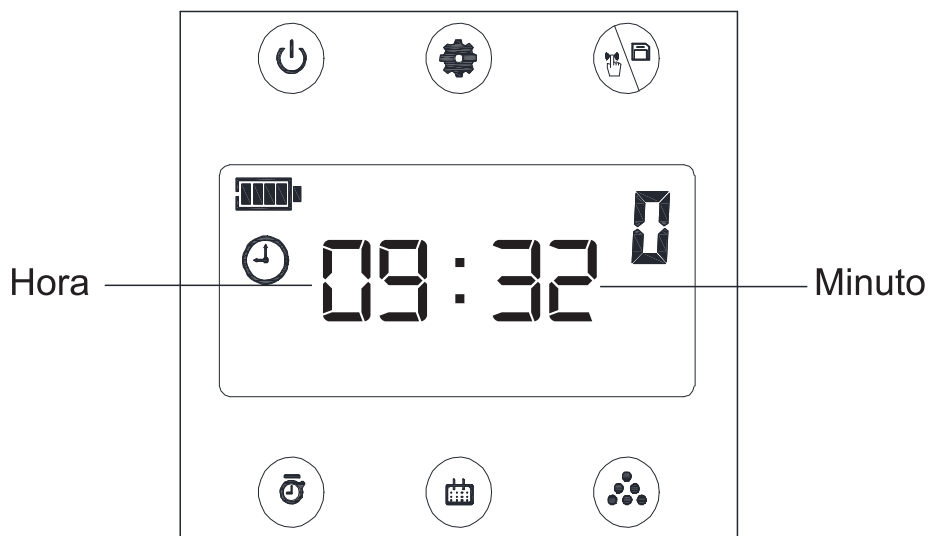
Tenga en cuenta: "-" significa que no se ha establecido tiempo de alimentación, cada ciclo de alimentación dura 2 segundos.

4.PANEL DE CONTROL



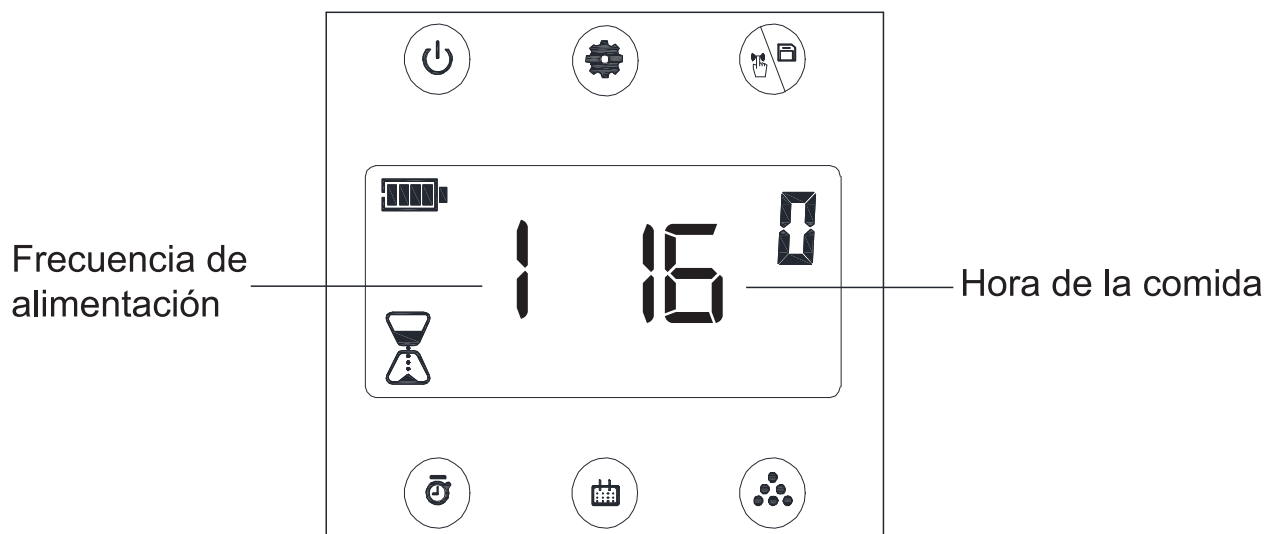
5.INSTRUCCIONES DE USO

- 1) ⏻ Botón de encendido: Instale la batería y presione el botón de encendido para comenzar a configurar el alimentador.
- 2) Configuración de la hora



- ① Presione " ⌚ " y luego presione " ⚙️ " para entrar en la interfaz de configuración de la hora, y el display de cuatro dígitos parpadeará.
- ② Presione " ⌚ " para establecer la hora, y presione " 📅 " para establecer los minutos.
- ③ Una vez completado el ajuste, presione " 💾 " para guardar y salir del menú para volver a la interfaz principal.
- ④ Presione " ⌚ " una vez en modo normal para verificar la hora establecida.

3) Configuración del tiempo de alimentación

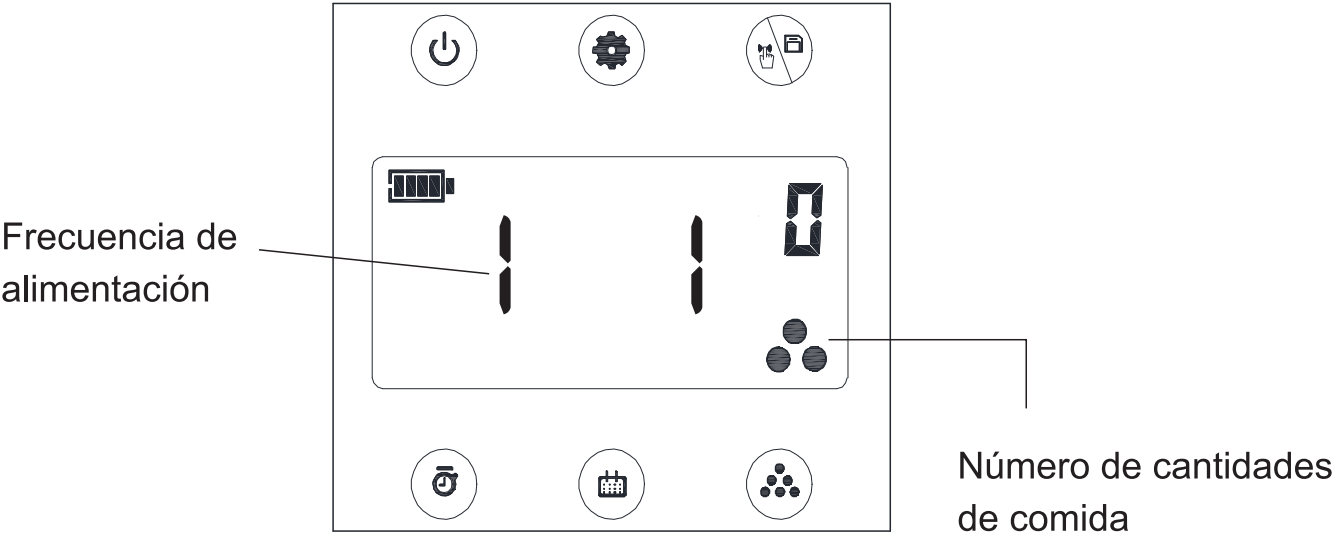


- ① Presione " 📅 " para entrar en la interfaz de configuración del tiempo de alimentación.
- ② Presione " ⚙️ " para establecer el tiempo de la primera comida, y el display de dos dígitos parpadeará ("--" indica que no se alimenta).
- ③ Presione " 📅 " para establecer la hora, luego presione " ⚙️ " para establecer el tiempo de la próxima comida.
- ④ Después de configurar, presione " 💾 " para guardar.

Nota:

- ① El tiempo de alimentación es a la hora.
- ② Se pueden configurar hasta 6 horas de alimentación.
- ③ Por favor, establezca el tiempo de alimentación en el sentido de las agujas del reloj.

4) Configuración de la cantidad de comida



- ①Presione el botón "⋯" para entrar en la interfaz y mostrar la cantidad de comida de cada comida, el último dígito en la pantalla parpadeará. Luego, presione el botón "⚙️" para entrar en la interfaz de configuración de la cantidad de comida para cada comida.
- ②Presione "⋯" para establecer la cantidad de comida para cada comida, puede elegir entre 9 diferentes cantidades de comida y luego presione "⚙️" para configurar la próxima comida.
- ③Después de configurar, presione "🚫" para guardar la configuración y salir del menú.

Nota: Cada porción de comida dura 2 segundos.

5) Configuración del intervalo de alimentación



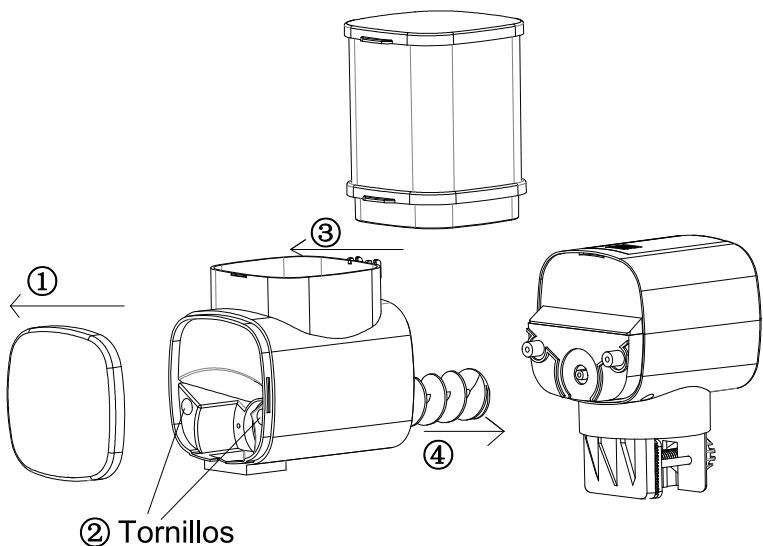
Presione y mantenga presionado "⚙️" durante 3 segundos, y "Días entre comidas" parpadeará. Cada vez que presione "⚙️", el valor aumentará en 1 unidad. El ajuste predeterminado es "0", y el intervalo se puede configurar hasta "7" días.

6) Alimentación manual

En el modo de espera normal, presione el botón "🚫" durante 2 segundos para alimentar manualmente.

6.ATENCIÓN

- 1.Este producto está diseñado solo para uso interno y no debe ser sumergido en el agua.
- 2.Al volver a llenar la comida de peces, limpie cualquier polvo residual del contenedor para evitar que el tornillo se atasque debido a la humedad.
- 3.Siempre use una batería compatible al reemplazar la batería.
- 4.No enjuague el interior del contenedor con agua.
- 5.Realice un mantenimiento rutinario del producto una vez al mes.
- 6.Desmontaje y limpieza de los tornillos:
 - ① Abra la cubierta frontal.
 - ② Desviste las dos tuercas.
 - ③ Retire el contenedor de comida.
 - ④ Saca los tornillos.



7.SOLUCIONANDO PROBLEMAS

Problema	Razón	Solución
No hay pantalla en el panel de control	Batería baja (tamaño 5 batería)	Reemplace la batería
	El cable de conexión interno está suelto	Abra la caja de la batería e instálelo de nuevo
	El interruptor está apagado	Encienda el interruptor
Pantalla pero sin respuesta	El tornillo se ha atrapado	Limpie el tornillo
La turbina gira pero no distribuye comida	La comida está aglomerada	Rompe la comida

8.HYGGER GARANTÍA LIMITADA DEL FABRICANTE

Ofrecemos al usuario final de este producto una garantía del fabricante de 3 (2) años a partir de la fecha de venta si este producto ha sido adquirido a un distribuidor especializado autorizado por hygger®.

Conserve el recibo para cualquier reclamación de garantía futura. Se aplican las condiciones. Los productos están garantizados por hygger® Aquatic Supplies al comprador original contra defectos de material y mano de obra en condiciones normales de uso durante un periodo de hasta 3 (2) años desde la fecha de la compra original a través de un Distribuidor Autorizado. Consulte el Manual del Usuario incluido con su producto para detalles específicos de la garantía.

Los productos no tienen garantía si:

- 1.) El producto ha sido reparado, modificado o manipulado por cualquier persona ajena a hygger® Aquatic Supplies.
- 2.) El producto ha sido maltratado o dañado (incluyendo bombillas rotas o agrietadas), y/o.
- 3.) El producto ha sido transportado sin el embalaje adecuado.
- 4.) El producto ha sido adquirido a un revendedor no autorizado.

EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD DE LA GARANTÍA

En ningún caso hygger® será responsable de ningún daño consecuente o incidental, incluyendo pero no limitado a, pérdida de vida acuática, lesiones personales, daños a la propiedad, daños al equipo, pérdida de beneficios, pérdida de salarios, pérdida de ahorros, pérdida de ingresos, etc., derivados del uso de cualquier producto hygger®.

1.0. Términos y condiciones de la garantía.

- 1.1. hygger® garantiza al comprador, durante 3 (2) años a partir de la fecha de compra original a través de un Distribuidor Autorizado hygger®, la reparación o sustitución gratuita de las piezas en caso de fallo debido a materiales defectuosos o mano de obra defectuosa y cuando los productos no funcionen de acuerdo con las instrucciones.
- 1.2. Todas las reclamaciones de reparación o sustitución deben realizarse en el lugar de compra.
- 1.3. Sólo el comprador directo tiene derecho a reclamaciones de garantía contra nosotros y éstas no son transferibles sin nuestro consentimiento.

- 1.4. Todas las reclamaciones deberán ir acompañadas del comprobante de compra (recibo) original y fechado. Por favor, presente también esta Garantía siempre que sea posible.
- 1.5. Quedan excluidas de la garantía las piezas de desgaste (por ejemplo: juntas, dispositivos de aspiración, ejes, ruedas de bomba, fuentes de luz, electrodos de pH, medios filtrantes, como cartuchos de filtro, así como quemadores UVC), los daños en el cristal y la apertura del producto, así como las modificaciones estructurales o el uso de piezas no originales de hygger®.
- 1.6. Todas las mercancías sujetas a reclamación bajo Garantía deberán ser preparadas para su transporte en el embalaje original u otro embalaje comparable que ofrezca el mismo grado de protección y hygger® no deberá incurrir en ningún coste por el envío.
- 1.7. Cuando las reclamaciones tras la inspección revelen que los bienes se encuentran en condiciones normales de funcionamiento, hygger® solicitará el reembolso de todos los gastos razonables en los que haya incurrido.
- 1.8. No existirán derechos de garantía en el caso de que sólo se produzcan desviaciones insignificantes del estado o la utilidad acordados o habituales, por ejemplo, desviaciones insignificantes en el color, las dimensiones y/o las características de calidad o rendimiento de los productos.
- 1.9. Nuestra obligación de garantía se extiende únicamente a la entrega de productos de nueva fabricación. Salvo acuerdo en contrario, los productos usados se venden tal y como se ven, excluyendo cualquier garantía.

Para más información sobre la garantía, consulte el sitio web de hygger.

9.DESCARTE DEL PRODUCTO

No descarte este producto como desechos municipales sin clasificar. Es necesario recoger este tipo de desechos de manera separada para tratamiento especial. Es necesario deshacerse de este producto en un lugar autorizado para reciclado de electrodomésticos eléctricos y electrónicos en lugar de tirar conjuntamente con la basura doméstica. La recogida y reciclado de basuras es una manera de salvar recursos naturales. Así que, por favor consulte con su vendedor local para asegurarse de que el producto se descarta de una manera respetuosa con el entorno.



10.LISTA DE EMBALAJES

1x Vivienda apilada

1x Dispensero de alimentación para peces

1x Cinta adhesiva

1x Contenedor de alimento para peces

1x Soporte

3x Bateria de tamaño 5 (No incluido para los mercados británico y europeo)

1x Manual de usuario

11.INFORMACIÓN DE CONTACTO

Distribuido por: Hygger Aquarium, Inc.

13941 Magnolia Ave, Chino, CA 91710

E-mail: distributor@hyggeraquarium.com

Website: www.hyggeraquarium.com

Marcas registradas de Shenzhen Mago Trading Co., Ltd

Bantian Group Business Center, Longgang,

Shenzhen City, China

Todos los derechos reservados

Fabricado en China



¿Tiene alguna pregunta? Estamos aquí para ayudarle:

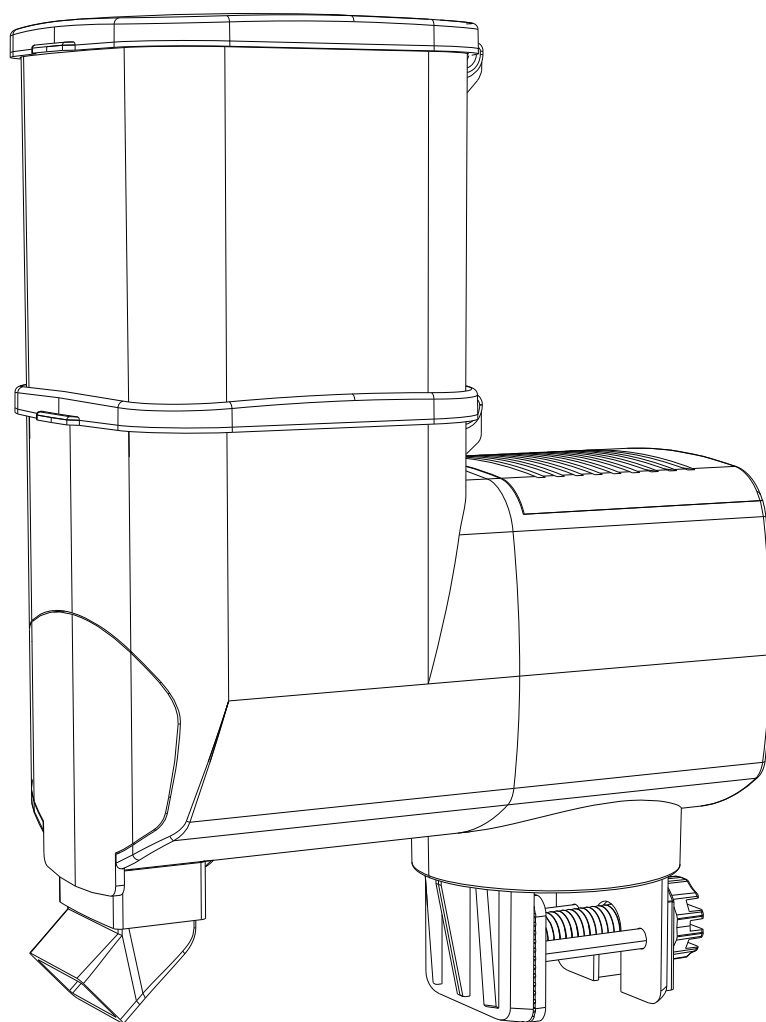
Llame a EE.UU: +1 (909) 590-2880

Lun-Vie: 9:00 am - 5:30 pm PST Sáb-Dom: Cerrado



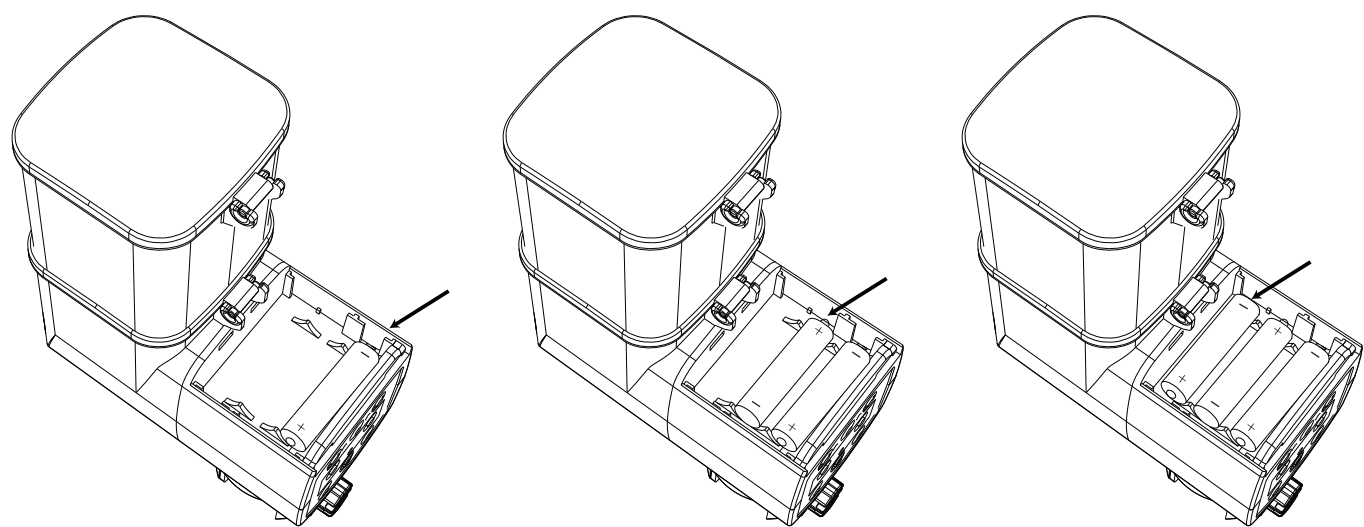
HG169 MANUALE D'USO

hygger Mangiatoia per pesci regolabile Granary

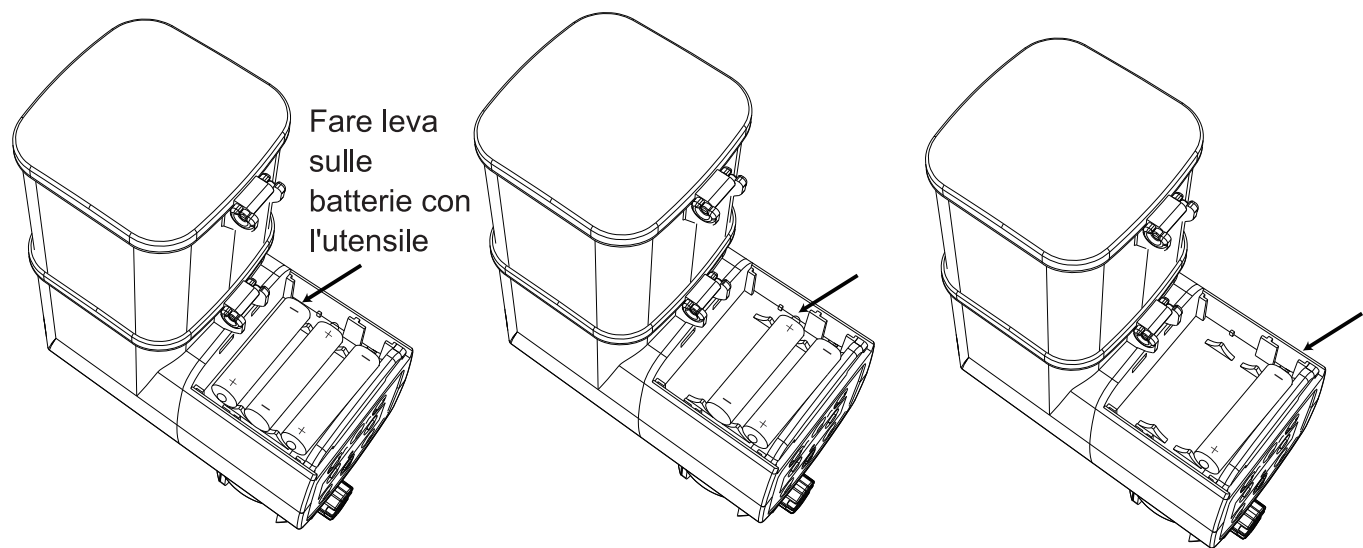


L'alimentatore per pesci hygger Granary Adjustable è controllato da un circuito integrato intelligente ed è adatto a diversi tipi di acquario. soddisfa i requisiti per l'alimentazione giornaliera e il trasporto su lunghe distanze. Si prega di leggere attentamente questo manuale dell'utente prima di utilizzare e conservarlo per futura consultazione; seguire le istruzioni per assicurare un uso corretto.

Passaggi per installare la batteria dell'alimentatore:



Passaggi per sostituire la batteria dell'alimentatore:



Fare leva
sulle
batterie con
l'utensile

1.CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

- È possibile impostare fino a 6 pasto al giorno
- Facile da riempire con cibo per pesci
- Schermo LCD: Mostra l'orologio e i parametri di alimentazione
- È possibile sincronizzare l'orologio con l'ora locale
- Questo alimentatore è adatto per particelle di cibo con un diametro inferiore a 3 mm
- Riesce a contenere fino a 350 ml o 500 ml di cibo per pesci

2.SPECIFICHE DEL PRODOTTO

Modello	Capacità	Spessore adattato dell'acquario	Diametro adattato del cibo secco	Tempo di resistenza
HG169	350ml	<18mm	≤3mm	≥60 giorni
	500ml	<27mm	≤3mm	≥60 giorni

3.ORA DI ALIMENTAZIONE IMPOSTATA IN FABBRICA

Numero di pasti	Ora di pasto	Quantità di cibo
1	7:00	3(5g)
2	12:00	3(5g)
3	17:00	3(5g)
4	-	-
5	-	-
6	-	-

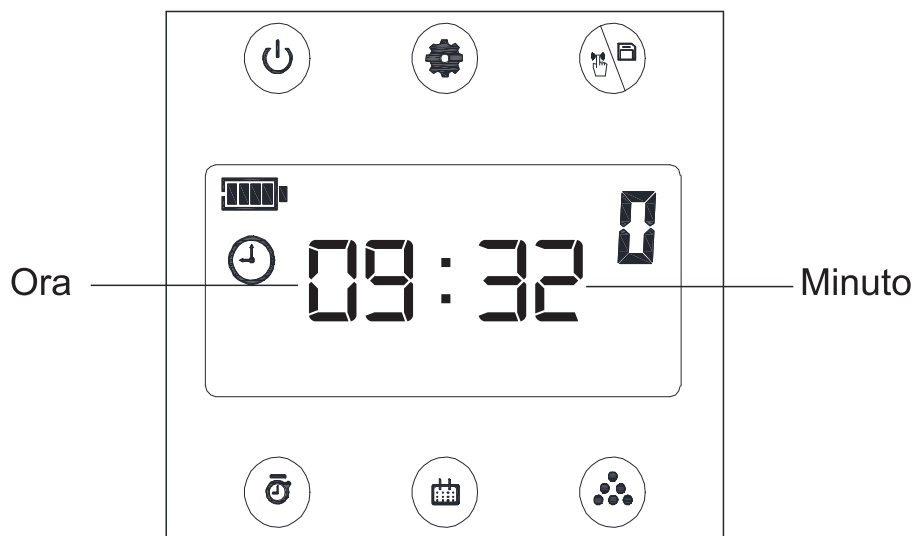
Si prega di nota: "-" significa che non è impostato alcun tempo di pasto, ogni ciclo di alimentazione dura 2 secondi.

4.PANNELLO DI CONTROLLO



5.ISTRUZIONI PER L'USO

- 1) ⏻ Pulsante di accensione: Installare la batteria e premere il pulsante di accensione per iniziare a impostare l'alimentatore.
- 2) Impostazione dell'ora



- ① Premere " ⌚ " e poi premere " ⚙️ " per entrare nell'interfaccia di impostazione dell'ora, e il display a quattro cifre lampeggerà.
- ② Premere " ⌚ " per impostare l'ora, e premere " 📅 " per impostare i minuti.
- ③ Dopo aver completato l'impostazione, premere " 💾 " per salvare e uscire dal menu per tornare all'interfaccia principale.
- ④ Premere " ⌚ " una volta in modalità normale per controllare l'ora impostata.

3) Impostazione dell'ora di pasto

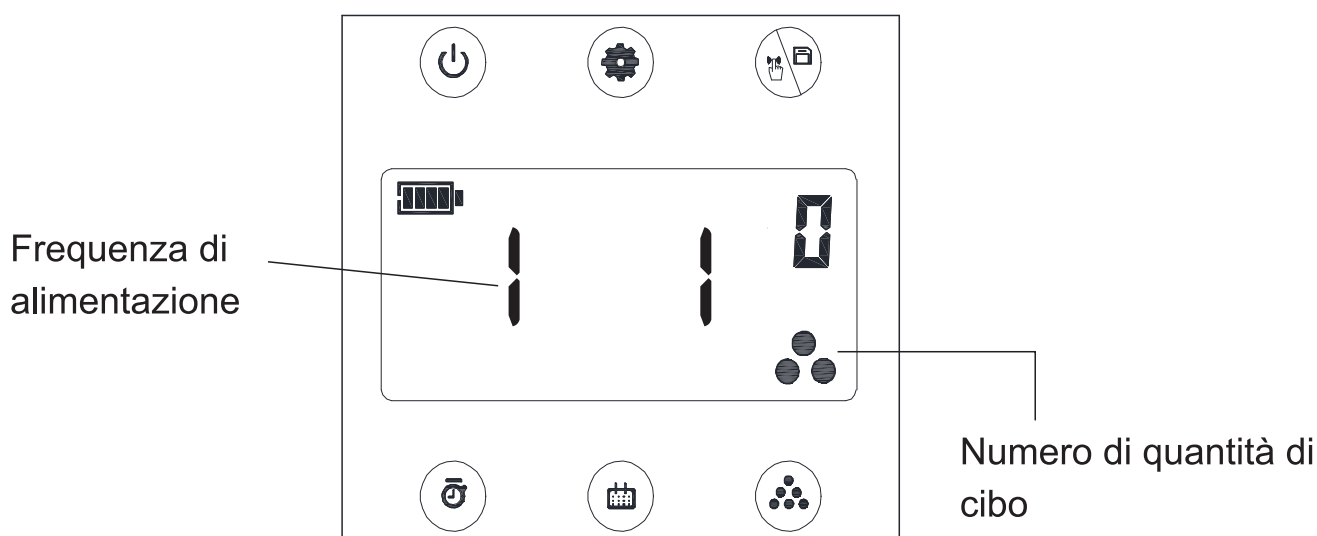


- ① Premere " 📅 " per entrare nell'interfaccia di impostazione dell'ora di pasto.
- ② Premere " ⚙️ " per impostare l'ora del primo pasto, e il display a due cifre lampeggerà ("--" indica nessun pasto)
- ③ Premere " 📅 " per impostare l'ora, quindi premere " ⚙️ " per impostare l'ora del prossimo pasto.
- ④ Dopo aver impostato, premere " 💾 " per salvare.

Nota:

- ① L'ora di pasto è all'ora.
- ② È possibile impostare fino a 6 orari di pasto.
- ③ Si prega di impostare l'ora di pasto in senso orario.

4) Impostazione della quantità di cibo



- ① Premere il pulsante "⋯" per entrare nell'interfaccia e visualizzare la quantità di cibo per ogni pasto, l'ultimo digito sullo schermo lampeggerà. Quindi, premere il pulsante "⚙️" per entrare nell'interfaccia di impostazione della quantità di cibo per ogni pasto.
 - ② Premere "⋯" per impostare la quantità di cibo per ogni pasto, è possibile scegliere tra 9 diverse quantità di cibo e quindi premere "⚙️" per impostare il prossimo pasto.
 - ③ Dopo aver impostato, premere "🚫" per salvare l'impostazione e uscire dal menu.
- Nota:** Ogni porzione di cibo dura 2 secondi.

5) Impostazione dell'intervallo di alimentazione



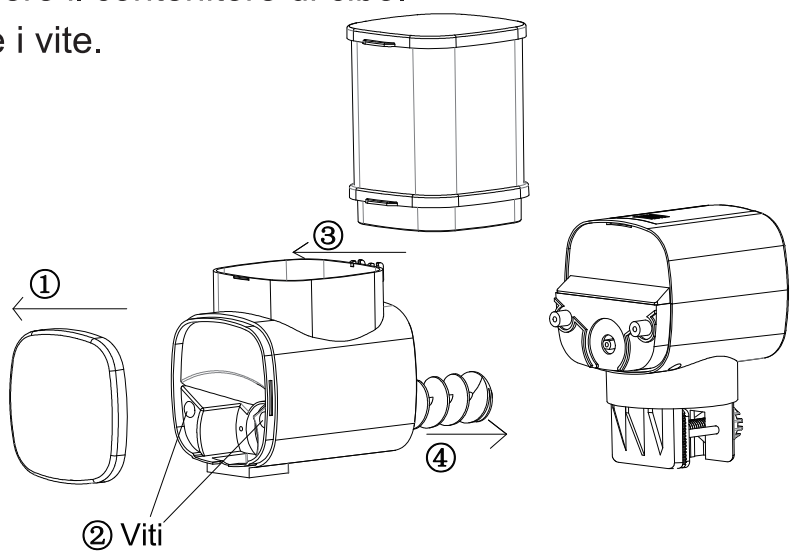
Premere e tenere premuto "⚙️" per 3 secondi, e "Intervallo giorni tra pasti" lampeggerà. Ogni volta che si preme "⚙️", il valore aumenta di 1 unità. L'impostazione predefinita è "0", e l'intervallo può essere impostato fino a "7" giorni.

6) Alimentazione manuale

In modalità di attesa normale, premere il pulsante "🚫" per 2 secondi per alimentare manualmente.

6.ATTENZIONE

- 1.Questo prodotto è progettato solo per uso interno e non deve essere sommerso in acqua.
- 2.Quando si riempie di nuovo il cibo per pesci, pulire qualsiasi polvere residuale dal contenitore per evitare che il vite si incaschi a causa dell'umidità.
- 3.Si prega di utilizzare sempre una batteria compatibile quando si sostituisce la batteria.
- 4.Non sciacquare l'interno del contenitore con acqua.
- 5.Eseguire manutenzione periodica del prodotto ogni mese.
- 6.Disassemblare e pulire i vite:
 - ① Aprire la copertura anteriore.
 - ② Svuotare le due vite.
 - ③ Rimuovere il contenitore di cibo.
 - ④ Togliere i vite.



7.RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Motivo	Soluzione
Nessuna visualizzazione nel pannello di controllo	Batteria scarica (dimensione batteria 5)	Sostituisci la batteria
	Il cavo di collegamento interno è sciolto	Aprire la scatola della batteria e reinstallarlo
	L'interruttore è spento	Accendere l'interruttore
Visualizzazione ma nessuna risposta	Il vite si è incastrato	Pulire il vite
La turbina gira ma non viene distribuito cibo	Il cibo è agglomerato	Rompere il cibo

8.HYGGER GARANZIA LIMITATA DEL PRODUTTORE

Offriamo all'utente finale di questo prodotto una garanzia del produttore di 3 (2) anni dalla data di vendita se il prodotto è stato acquistato da un rivenditore specializzato autorizzato hygger®.

Conservare la ricevuta per qualsiasi richiesta di garanzia futura. Si applicano le condizioni. I prodotti sono garantiti da hygger® Aquatic Supplies all'acquirente originale contro i difetti di materiale e lavorazione in condizioni di uso normale per un periodo massimo di 3 (2) anni dalla data di acquisto originale tramite un rivenditore autorizzato. Per informazioni specifiche sulla garanzia, consultare il manuale d'uso fornito con il prodotto.

I prodotti non godono di garanzia se:

- 1.) Il prodotto è stato sottoposto a manutenzione, modificato o manomesso da persone diverse da hygger® Aquatic Supplies.
- 2.) Il prodotto è stato maltrattato o danneggiato (comprese le lampadine rotte o incrinare), e/o.
- 3.) Il prodotto è stato trasportato senza un imballaggio adeguato.
- 4.) Il prodotto è stato acquistato da un rivenditore non autorizzato.

ESCLUSIONE DI RESPONSABILITÀ PER LA GARANZIA

In nessun caso hygger® sarà responsabile per danni conseguenti o incidentali, inclusi, ma non limitati a, perdita di vita acquatica, lesioni personali, danni alla proprietà, danni alle attrezzature, perdita di profitti, perdita di salari, perdita di risparmi, perdita di reddito, ecc, derivanti dall'uso dei prodotti hygger®.

1.0. Termini e condizioni della garanzia.

- 1.1. hygger® garantisce all'acquirente, per 3 (2) anni dalla data di acquisto originale tramite un Rivenditore Autorizzato hygger®, la riparazione gratuita o la sostituzione di parti laddove si riscontrino difetti dovuti a materiali difettosi o a manodopera difettosa e laddove la merce non funzioni in conformità alle istruzioni.
- 1.2. Tutte le richieste di riparazione o sostituzione devono essere presentate nel luogo di acquisto.
- 1.3. Solo l'acquirente diretto ha diritto a rivendicazioni di garanzia nei nostri confronti e queste non sono trasferibili senza il nostro consenso.

- 1.4. La prova d'acquisto originale e datata (ricevuta) deve essere fornita con tutti i reclami relativi alla merce. Si prega di fornire anche questa garanzia, se possibile.
- 1.5. Sono escluse dalla garanzia le parti soggette a usura (ad es. guarnizioni, dispositivi di aspirazione, assi, ruote della pompa, sorgenti luminose, elettrodi di pH, materiali filtranti come cartucce filtranti e bruciatori UVC), i danni al vetro e l'apertura del prodotto, nonché le modifiche strutturali o l'utilizzo di parti non originali hygger®.
- 1.6. Tutte le merci soggette a garanzia devono essere preparate per il trasporto nell'imballaggio originale o in un altro imballaggio comparabile che offra lo stesso grado di protezione e la hygger® non deve sostenere alcun costo per la spedizione.
- 1.7. Nel caso in cui le richieste di risarcimento a seguito di ispezione rivelino che la merce è in normale stato di funzionamento, la hygger® richiederà il rimborso di tutti i costi ragionevolmente sostenuti.
- 1.8. I diritti di garanzia non sussistono in caso di deviazioni insignificanti dalle condizioni o dall'utilizzabilità concordate o consuete, ad esempio deviazioni insignificanti nel colore, nelle dimensioni e/o nelle caratteristiche qualitative o prestazionali dei prodotti.
- 1.9. Il nostro obbligo di garanzia si estende solo alla consegna di prodotti nuovi. Se non diversamente concordato, i prodotti usati sono venduti così come sono, senza alcuna garanzia.

Per ulteriori informazioni sulla garanzia, consultare il sito Web di hygger.

9. SMALTIMENTO

Non smaltire questo prodotto come un rifiuto urbano indifferenziato. È necessario smaltire separatamente tali rifiuti per sottoporli a un trattamento speciale. Non smaltire insieme ai rifiuti domestici ma consegnare a un centro autorizzato per la raccolta e il riciclaggio di dispositivi elettrici ed elettronici. La raccolta e il corretto riciclaggio dei rifiuti è un modo per risparmiare le risorse naturali. Si prega di consultare il rivenditore locale per assicurarsi che il prodotto venga smaltito nel rispetto dell'ambiente.



10.ELENCO IMBALLAGGI

1x Alloggio Stackato

1x Presa di distribuzione di cibo per pesci

1x Nastro adesivo

1x Contenitore di cibo per pesci

1x Supporto

3x Batteria di dimensioni 5 (Non incluso per i mercati del Regno Unito e dell'Europa)

1x Manuale d'uso

11.INFORMAZIONI DI CONTATTO

Distribuito da: Hygger Aquarium, Inc.

13941 Magnolia Ave, Chino, CA 91710

E-mail: distributor@hyggeraquarium.com

Website: www.hyggeraquarium.com

Marchio commerciale Shenzhen Mago Trading Co., Ltd

Bantian Group Business Center, Longgang,

Shenzhen City, Cina

Tutti i diritti riservati

Prodotto in Cina



Avete una domanda? Siamo qui per aiutarvi:

USA Chiamare: +1 (909) 590-2880

Lun-Ven: 9:00 - 17:30 PST Sab-Dom: Chiuso